

Krikščionys demokratai vėl ieško švietimo viceministro

Vilnius, spalio 16 d. (Elta) — Lietuvos krikščionių demokratų partijos (LKDP) valdyba neketina įkalbinėti Molėtų rajono mero Valentino Stundžio tapti švietimo ir mokslo viceministru. Artimiausiose valdybos posėdžiuose bus ieškoma kito kandidato šioms pareigoms.

„V. Stundys priėmė gerai apgalvotą sprendimą tad kodėl mes turėtume prašyti jo keisti savo nuomonę“, sakė LKDP valdybos narys Vytautas Rogušis, pridūręs, kad valdybos nariai mano, jog pedagogas V. Stundys būtų labai geras švietimo ir mokslo viceministras.

Prieš kurį laiką ministras pirmininkas Gediminas Vagnorius pasiūlė krikščionims demokratams užimti dvi viceministrų vietas švietimo ir mokslo ministerijoje, taip savotiškai kompensuojant šios ministerijos vadovo posto praradimą.

Po 1996 m. įvykusių Seimo rinkimų sudarytoje koalicijoje vyriausybėje LKDP buvo pavesta atsakomybė už tris ministerijas — Užsienio reikalų,

Krašto apsaugos bei švietimo ir mokslo. Tačiau šiemet po prezidento rinkimų pertvarkant kabinetą, krikščionių demokratų atstovas Zigmas Zinkevičius buvo atleistas iš švietimo ir mokslo ministro posto, o vietoj jo paskirtas konservatorius Kornelijus Platelis.

Rugsėjo mėnesį krikščionių demokratų valdyba pasiūlė švietimo ir mokslo viceministrais paskirti V. Stundį ir gydytoją Gražiną Paliokiene. Netrukus pasirodė premjero potvarkiai dėl jų paskyrimo šiais pareigūnais.

Nepaisant to, kad V. Stundį ir G. Paliokiene pokalbiui apie švietimo reformą buvo pakvietęs prazidentas Valdas Adamkus, Molėtų rojono meras po tam tikrų dvejonų šią savaitę nusprendė asisakyti paskyrimo dirbti viceministru. 38 metų V. Stundys jam pasiūlytų pareigų teigė atsisakęs dėl nepalankiai susiklosčiusių aplinkybių. Tam, pasak jo, turėjo įtakos ir prieštarangi jo asmenybės vertinimai partijoje.

Latvijos ministras kaltina Lietuvą dėl privatizavimo

Ryga, spalio 15 d. (BNS) — Lietuva pažeidė diplomatines normas, vienašališkai paskelbusi, kad Latvijos imonė nėra patikima, trečiadienį žurnalistams sakė Latvijos ekonomikos ministras Laimonis Strujevičius, komentuodamas Lietuvos atsakymą, kad „Rigas kugu buvetava“ (Rygios laivų statykla) nebuvo pripažinta konkurso dėl teisės privatizuoti bendrovę „Vakaru laivų remontas“ nugalėtoja.

Latvijos Ekonomikos ministerijos valstybės sekretoriaus pavaduotoja Lilija Stelpė mano, kad dėl to Latvijos Užsienio reikalų ministerija turėtų nusiųsti Lietuvai notą.

Lietuvos atstovų laiške, kurį gavo Latvijos Ekonomikos ministerija, nurodoma, jog liepos 8 dieną Lietuvos vyriausybė nusprendė, kad konkurso nugalėtojas bus skelbiamas, kai bus gauta informacija iš „In-

terpol'o“ vietos skyriaus ir Lietuvos teisėsaugos institucijų, kiek galima pasitikėti būsimu investuotoju, pasakoją L. Strujevičius.

Toliau laiške rašoma, jog Lietuvos valstybės turto fondas ir Viešosios pasiūlos komitetas iš Lietuvos teisėsaugos institucijų gavo informacijos, kad „Rigas kugu buvetava“ yra investuotoja, kuria negalima visiškai pasitikėti, sakė L. Strujevičius.

Pasitikėjimo galimybes tikrino ne tarptautinės organizacijos, o Lietuvos teisėsaugos institucijos, tačiau laiške šios teisėsaugos institucijos ir jų kompetencija nenurodoma, sakė L. Strujevičius.

„Tai — precedento neturintis atvejis, kai viena valstybė vienašališkai pripažįsta kitos valstybės imonę neverta pasitikėjimo. Tai neatitinka tarptautinės praktikos“, sakė jis.

Opozicija susirūpino čečėnų studijomis Vilniuje

Vilnius, spalio 16 d. (BNS) — Seimo LDDP frakcijos narys Povilas Gylys vyriausybės narių paprašė paaiškinti, kokių teisiniu pagrindu Lietuvoje studijuojantiems čečėnams kasmet skiriama po kelis milijonus litų.

Spaudos konferencijoje penktadienį jis teigė turįs patikimos informacijos, jog Lietuvoje besimokančių čečėnų mokslas kainuoja maždaug 7 milijonus litų per metus.

„Aš norėčiau viešo atsakymo, kaip atsitiko, kad mūsų piliečiai turi mokėti už mokslą, o kitų valstybių — nemoka ir dar gauna paramą“, sakė P.

* Seimo vicepirmininkas Feliksas Palubinskas neatšako minties pakeisti Seimo Statutą, uždraudžiant parlamentarams būti ministras. „Tam pagaliau Seimo nariai ir išrenkami, kad atliktų Seimo darbą, o ne veržtųsi į vyriausybę prie biudžetinio lovio“, sakė krikščionis demokratas.

(Elta)



Nuotr.: JAV LB Tarybos antrosios sesijos, vykusios spalio 10-11 dienomis Clevelande, OH, dalyviai — Tarybos nariai ir svečiai.

Į Kosovą ruošiasi vykti Lietuvos stebėtojai

Vilnius, spalio 16 d. (Elta) — Į Europos Saugumo ir bendradarbiavimo organizacijos (ESBO) tarptautinę užduotį Kosove Lietuva ketina siųsti iki dešimties stebėtojų.

Tačiau tikslus jų skaičius paaiškės po to, kai ESBO suderins finansinius misijos klausimus ir galutiniai apibrėš, kiek stebėtojų deleguos kiekviena ESBO narė, tarp jų — ir Lietuva.

Aukšto rango Lietuvos Užsienio reikalų ministerijos pareigūnas tvirtino, kad konsultacijos stebėtojų misijos klausimais jau vyksta su ESBO pirmininkaujančios Lenkijos pareigūnais.

Beje, pasak diplomato, sąlyginę stebėtojų atranka Lietuvoje jau atlikta. Į šią užduotį gali būti siunčiami Lietuvos piliečiai, anksčiau dalyvavę ESBO stebėtojų misijose.

Remiantis užsienio naujienų agentūrų pranešimais, ESBO pirmininkas ir Lenkijos užsienio reikalų ministras Bronisław Geremek penktadienį pa-

Lietuvos vadovai pasveikino popiežių Joną Paulių II

Vilnius, spalio 16 d. (BNS) — Lietuvos vadovai nusiuntė sveikinimus 20-ąsias paskyrimo metines penktadienį švenčiančiam popiežiui Jonui Pauliui II.

Šventąjį Sostą iš Lietuvos pasiekė prezidento Valdo Adamkaus ir Seimo pirmininko Vytauto Landsbergio sėkmės linkėjimai tęsiant garbinimą ir prasmingą popiežiaus misiją.

„Jums sąžiningai liudijant ir aktyviai dalyvaujant, pasaulis išgyveno pačias netikėčiausias permainas, šaltojo karo baigtį, blogio imperijos griūtį“, rašoma prezidento sveikinime.

Jonas Paulius II „kilnių misijų ir pasiaukojamų darbų“ rezultatu V. Adamkus laiko pokyčius, kai „grasimus pakeitė žmonių, tautų, Bažnyčių ir valstybių dialogai“.

V. Landsbergis sveikinime išreiškė „savo gilų susižavėjimą“ popiežiaus širdimi ir išmintimi ir padėkojo už „nepaprastai šiltą ir gelbstintį dėmesį“ Lietuvai.

do Lietuvoje studijuojantiems 25 čečėnams buvo skirta tik 182,200 litų.

sirašė susitarimą su Jugoslavija dėl to, kad Kosove pradėtų dirbti stebėtojai.

Pirmoji techninė pagalba į šią Jugoslavijai priklausančią Serbijos provinciją turėtų būti nusiųsta jau šestadienį.

Susitarime su Belgradu suderintas tik didžiausias leistinas stebėtojų skaičius — 2,000. Kiek žmonių iš tikrųjų pradės eiti savo pareigas Kosove, spės užduoties vadovas, kuris bus paskirtas artimiausiomis dienomis.

Manoma, kad stebėtojų komanda bus galutinai suformuota per kelias savaites. Iš

pradžios ESBO remsis pusimčių stebėtojų, kuriuos tarptautinė kontaktinė grupė į Kosovą nusiuntė dar birželio mėnesį. Be to, ten bus perkelta dalis Kroatijoje ir Bosnijoje dirbančių stebėtojų.

ESBO atstovai Kosove prižiūrės, kaip Jugoslavijos prezidentas Slobodan Milošević laikosi antradienį su JAV tarpininku Richard Holbrooke pasiektą susitarimą taikiai sureguliuoti konfliktą Kosove. Reikalaujant tarptautinei bendruomenei, Jugoslavija sutiko įvykdyti Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos reikalavimą ir išvesti pajėgas iš šios provincijos, kurią drasko Belgrado nesutarimai albanų sukileliais.

Vilnius, spalio 16 d. (BNS) — Naująjį Baltarusijos ambasadorių Lietuvoje Vladimir Garkun kai kurie su juo bendravę diplomatai apibūdina kaip „guvaus proto žmogų nuo žemės“, tačiau visiškai naują diplomatinį darbą.

Diplomatinių ambasadoriaus rangą V. Garkun, iki šiol buvęs Baltarusijos vicepremjuru, gavo tik šį ketvirtadienį drauge su paskyrimu į ambasadoriaus Lietuvai pareigas.

Prezidentas Aleksandr Lukašenko šio paskyrimo išvakarėse V. Garkun suteikė ir Baltarusijos nusipelnusio žemės ūkio darbuotojo vardą, kuris, priešingai nei ambasadoriaus statusas, atrodo logiškas jo darbo biografijos įvertinimas.

V. Garkun, kuriam dabar 52-eji, baigė Gardino žemės ūkio institutą bei Minsko aukštąją partinę mokyklą ir profesinę karjerą pradėjo vyriausiojo agronomu veislininkystės tarybiniame ūkyje. Vėliau „pakilo“ iki kolūkio pirmininko, Minsko srities Dzeržinskio rajono vykdomojo komiteto pirmininko ir Dzeržinskio miesto kompartijos 1-ojo sekretoriaus. Vėliau V. Garkun vadovavo Aukščiausiosios Tarybos agrarinei komisijai, o pastarajame vicepremjero poste — žemės ūkiui.

„Esame agrarinė šalis, štai ir gavome ambasadorių-agrarininką“, juokavo Vilniaus diplomatai.

Politinės V. Garkun nuostatos vertinamos kaip ištikimo prezidento A. Lukašenko pasekėjo, nes, pasak Minsko žinovų, „kitokie ten postuose neišsilaiko“.

Nors formaliai ambasado-

riaus postas atrodo žemesnis nei vicepremjero, Minske dirbę diplomatai sako, jog Baltarusijoje tai laikoma labai sėkminga karjera. Pasak jų, Vilnius yra puiki vieta ramiam darbui, palyginti su dažnai nuspėjama atmosfera valdžios rūmuose Minske. Be to, ambasadoriaus Lietuvoje darbas yra kur kas geriau apmokamas, nei vicepremjero, o Vilnius yra visai netoli namų. Butent dėl artumo Vilnius baltarusių diplomatų vertinamas kaip antra pagal gerumą paskyrimo vieta po Vokietijos.

V. Garkun Vilniuje pakeis ambasadorių Jevgenij Voitovič, kuris Baltarusijos ambasada Vilniuje vadovavo nuo 1994 m. ir buvo atšauktas dėl perkėlimo į kitą darbą.

Baltarusijos ambasada Vilniuje vadovaus žemdirbys

* Įteikdamas skiriamuosius raštus Lietuvos prezidentui Valdui Adamkui, naujasis Kinijos ambasadorius Guan Hengguang sakė, kad jo valstybė ir toliau siekia plėtoti dvišalį bendradarbiavimą. Jis pažadėjo siekti, kad „tęstųsi dvejų valstybių draugystė“ ir tikis prezidento V. Adamkaus pagalbos.

* Lietuvoje pirmą kartą buvo akredituotas Maroco ambasadorius. Prezidentui Valdui Adamkui skiriamuosius raštus įteikė Maroco diplomatas Abdelmalek Jeddaoui, kuris sveikinimo kalboje sakė, kad Lietuvos nepriklausomybės atkūrimas ir demokratijos raida tarnauja modernios tautos ugdymui. V. Adamkus sakė, kad šiuolaikiniame pasaulyje net ir skirtingų kontinentų valstybių bendradarbiavimas turi didelę reikšmę.

(Elta)

Lietuva per savaitę

* Užsienio reikalų ministras Algirdas Saudargas paskirtas Valstybinės komisijos pirmininku žymaus pirmosios nepriklausomybės Lietuvos diplomato Stasio Lozoraičio ir jo žmonos Vincentos Lozoraitienės palaikams iš Italijos perlaidoti. URM informavo, kad palaikai iš Romos bus perkelti į Kauną. S. Lozoraitis — buvęs Lietuvos diplomatas Berlyne ir Vatikane, 1934-38 m. vadovavo URM, o vėliau buvo nepaprastasis pasiuntinys Romoje.

* Lietuvoje gyvenančių Rusijos karo pensininkų sveikata nuo šiol bus apdraudžiama tomis pat sąlygomis, kaip ir visų Lietuvos pensininkų, numatyta Vilniuje Rusijos Gynybos ir Lietuvos Sveikatos apsaugos ministerijų pasirašytame susitarime, kuriuo Rusijos Gynybos ministerija išpareigojo iki metų pabaigos sumokėti Lietuvai daugiau nei 4 mln. litų skolą už apdraustą Rusijos kariškių sveikatą per pastaruosius 5 metus. Dabar Lietuvoje gyvena per 10,000 pensinio amžiaus Rusijos kariškių, už kiekvieną jų Rusija per metus mokės 242,5 litų mokestį. (BNS)

* Visuomenės nuomonės ir rinkos tyrimo centro „Vil-morus“ duomenimis, premjero Gedimino Vagnoriaus vyriausybė palaiko 43,7 proc. Lietuvos gyventojų. Didėsnė dalis apklausos dalyvių, prijauniančių įvairioms politinėms organizacijoms, spalio 1-5 d. atsakydami į klausimą „Ar Jūs norėtumėte, kad būtų pakeista premjero G.Vagnoriaus vyriausybė?“, atsakė, jog nenorėtų ar „tikriausiai“ nenorėtų vyriausybės pakeitimo. (Elta)

* Vyriausybė siūlys Seimui priimti sprendimą valstybines pašalpas seimoms mokėti iš valstybės, o ne savivaldybių — biudžetų. Numatoma nuo ateinančių metų pradžios našlaicio stipendiją padidinti nuo 1,5 iki 3 MGL (minima-lus pragyvenimo lygis) dydžio, o nuo 2000 metų — iki 4 MGL dydžio. Našlaicio stipendija mokama 18 metų šulaukusiems našlaiciams, kurie studijuoja aukštosiose, aukštesniosiose bei profesinėse mokyklose. Nuo 2000 metų našlaiciams ir be tėvų globos likusiems vaikams įsikūrimo pašalpa nutarta padidinti nuo 18 iki 50 MGL. (Elta)

* Per devynis šių metų mėnesius į Lietuvos valstybės biudžetą surinkta 4 mlrd. 851 mln. litų pajamų — 5,6 proc. arba 286 mln. litų mažiau nei buvo planuota.

* Klaipėdos savivaldybės švietimo skyriaus centralizuota buhalterija ketvirtadienį paštą gavo anoniminį grasinimą, kuriame vaikiškų raštų mokyklinio sąsiuvinio lape rašoma, jog „jeigu nebus pakeista visa valdžia, Vites vidurinė mokykla bus susprogdinta“. Kokia valdžia nepatenkintas, laiško, kurio tekstas buvo parašytas didelėmis raidėmis, su klaidomis, autorius nenurodė. Apie grėsmingą laišką buvo pranešta policijai, kuri pastaruoju metu vis dažniau, gavusi anoniminių raštų ar telefoninių grasinimų, nesėkmingai ieško sprogmėnų mokyklose. (BNS)

* Statistikai teigia, kad vyrai Lietuvoje uždirba 36,3 proc. daugiau nei moterys. Praėjusių metų duomenimis, ūkyje dirbančių vyrų vidutinis darbo užmokestis buvo vidutiniškai 500 litų didesnis nei moterų. Valstybiniame sektoriuje dirbantys moterys tarnautojos gavo 36 proc. mažesnį darbo užmokestį, o darbininkės — 28,4 proc. mažesnį atlyginimą nei vyrai. Net tradiciškai „moteriškose“ veiklos srityse: socialinio darbo, švietimo, tekstilės gamyboje moterims buvo mokamas 10-30 proc. mažesnis atlyginimas. Aukščiausiosios valdžios valdymo institucijose dirbančios moterys gavo 31 proc. mažesnį atlyginimą nei vyrai.

* Praėjus metams po istorinės prezidento Algirdo Brazausko kalbos per televiziją, kurioje jis pareiškė nekan-didatuosius į valstybės vadovu antrąjį kadencijai, dauguma Lietuvos gyventojų teigiamai vertina šį žingsnį, pripažindami, kad A. Brazauskas pasitraukė nenugalėtas. Žurnalo „Veidas“ užsakymu viešosios nuomonės ir rinkos tyrimų studijos „Spinter“ telefonu atliko 500 didžiųjų Lietuvos miestų gyventojų apklausos duomenimis, 63,2 proc. žmonių A. Brazauską sprendimą pavadino išmintingu. 16,4 proc. apklaustųjų mano, kad buvęs vadovas buvo priverstas pasitraukti iš prezidento posto, o 11,5 proc. įsitikina, kad A. Brazauskas bijojo pralaimėti rinkimus. Paprašius dešimties taškų sistema įvertinti A. Brazausko ir Valdo Adamkaus veiklą prezidento poste, A. Brazauskas veikla buvo įvertinta 7,1, V. Adamkaus — 8,7 taško. (Elta)

* Kauno apskrities viršininkas Kazimieras Starkevičius pažadėjo dovanų didesni butą Karlauskų šeimai, kurioje šia savaitę gimė trynukai. Laimingoji šeima dabar gyvena 2 kambarių bute. Dainos Karlauskienės spalio 14 d. pagimdyti trynukai yra pirmieji Lietuvoje, gimę dirbtinai apvaisintai moteriai. Naujagimiai ir gimdyvė jaučiasi gerai. Tėvai jau parinko mažyliams Kasparo, Karolio ir Dianos vardus.

* Radviliškio rajone neaiškiomis aplinkybėmis apsinuodijo 39 Šeduvos vidurinės mokyklos moksleiviai. 24 vaikai guli Radviliškio ligoninėje, 15 gydos namuose. Antradienį mokiniai pasiskundė galvos skausmais, silpnumu, pykinimu, juos krėtė šaltis, pakilo temperatūra. Vaikus apžiūrėję medikai manė, jog vaikai užsikrėtė salmonelioze arba tiesiog apsinuodijo maistu. Vėliau ištyrus maisto produktus, kuriuos valgė vaikai, spėjamos negalavimo priežastys nepasitvirtino. Dabar tirama prieštara, ar vaikai neapsinuodijo nuo labdara iš Vokietijos gautos dezinfekcinės medžiagos, kuria buvo dezinfekuojami mokyklos tualetai. (BNS)

KALENDORIUS

Spalio 17 d.: Šv. Ignacas (Ignatas) Antiochietis; Gytė, Kintautas.
Spalio 18 d.: Šv. Lukas, evangelistas; Petras, Jodotas, Jaugile.
Spalio 19 d.: Izaokas, Jonas, Akvilinas, Gritė, Sargela.
Spalio 20 d.: Šv. Paulius Kryžius; Venedlinas, Irena, Artomas, Gedainis, Saulė.



IŠ ATEITININKŲ GYVENIMO

Redaguoja: Laima Šalčiuvienė
411 East Lynnwood Ave.
Arlington Heights, IL 60004

DVYLIIKA ŽINGSNIŲ Į TAIKĄ, MEILĘ, RAMYBĘ

septintasis žingsnis

Jei šeštame žingsnyje tikrai norime nusikaltimų atsisakyti, tikrai pasiruošę leisti Dievui mūsų būdo trūkumus pašalinti, tai esame pasiruošę žengti septinto žingsnio taku. Šis pasiruošimas veda prie prašymo. O pasiruošimas ir prašymas sudaro atgalios veiksmą.

Nusizėmė prieš Dievą, be jokios arogancijos, be jokio savęs gynimo, matydami save taip, kaip Dievas mus mato, siekiame būti tyros širdies, siekiame savo nuodėmių nuoplovimo.

Pildant septintą žingsnį, svarbu prisiminti ketvirto žingsnio „moralinį inventorių“, sąžinės sąskaitą. Pasinaudodami tuo „moraliniu inventoriu“ prašome Dievo, kad pašalintų mūsų trūkumus. Iš karto visas mūsų neigiamas ypatybes neįmanoma pašalinti. Per Dievo malonę stengiamės pašalinti po vieną iš karto. Pasiryžę atsipalaiduoti, neigiamos praeities,

meldžiamės ir kantriai laukiame Dievo malonės veikimo mumyse. Šv. Povilas (4:6) laiške Filipiečiams rašo: „Per daug nesirūpinkite, bet visuose reikaluose malda ir prašymu su padėka jūsų troškimai tesidaro žinomi Dievui“. Senajame testamente Dovidas psalmėje (51:1-2 sako: „Dieve Tavo neišsenkančioje meilėje, pasigailėk manęs; tavo didžiam gailėstyje ištrink mano prasižengimus. Nuplauk mano neteisingumą ir nuvalyk mano nuodėmę“. (L.Š. psalmės vertimas iš anglų kalbos).

Pagal šv. Jono pirmąjį laišką (1:9): „Jeigu išpažįstame savo nuodėmes, jis ištikimas ir teisingas, kad atleistų mums nuodėmes ir apvalytų mus nuo visų nedorybių“. Mums žengiant septintą žingsnį, siekiant tyros širdies, pasiduodant Dievo valiai, mes kukliai maldaujam, prašome Jį pašalinti mūsų trūkumus.

L.Š.

DIRBAME TĖVYNĖS LABUI

Lietuvoje stiprėja katalikiška ateitininkų organizacija, jos veikla. Kuriasi, dirba, veikia ateitininkų kuopelės įvairiose vietose.

Šeštadienį, spalio 10 dieną, Vilniuje vykęs seminaras suburė kuopų globejus iš Pakruojo, Švenčionių, Panevėžio, Pabrados, Vilniaus, Kauno.

Seminarą organizavo Jaunųjų ateitininkų pirmininkė Vilhelmina Raubaitė ir vicepirmininkė Rozvita Vareikienė. Dalyviai širdingai joms dėkingi.

Kad prasmingai veiktų mūsų organizacija, svarbu gerai paruošti vadovus, kuopų globejus. Kaip vyksta darbas kuopose, studentų korporacijose, priklausoma mūsų organizacijos ateitis, jos sėkmė. Todėl esame patenkinti ir dėkingi mums surengtų seminarų „Vaikų amžiaus ypatybės“. Šio seminaro vadovė Laima Šalčiuvienė iš JAV, dienraščio „Draugas“ ateitininkų skyriaus redaktorė, JAV ateitininkų sendraugių centro valdybos ir Ateitininkų šalpos fondo valdybos narė. Savo 40 metų ateitininkiško darbo patirtimi pasidalijusi su mumis. Pravartą žinoti vaiko, paauglio, jaunuolio psichines, būdo, charakterio ypatybes, būdingas savybes, kas charakteringai vienam ar kitam amžiaus tarpsniui. Seminaro metu atlikome praktines užduotis, pildėme anketas, gavome metodines literatūras, kaip praveisti vienokius ar kitokius užsiėmimus, nustatyti vaikų amžiaus tarpiniams svarbiausias ypatybes, numatyti veiklos tikslus ir kaip tai įgyvendinti, t.y., kokį metodą naudoti tikslui pasiekti.

Vyko nuosirdus, betarpiškas bendravimas su seminaro vadove, pasidalijimas kuopų darbo patirtimi, bendri pietūs Alumnato kavinėje.

Išsiskyrėme vildamiesi ateityje susitikti, bendrauti, pažinti vieni kitus, dalintis rūpesčiais, džiaugsmiais, organizuoti kuopų susitikimus, daly-

vauti akademijose, seminaruose. Dėkojame viešniai dirbančiai ateitininkišką darbą, neigiamai laiko ir jėgų. Kartu surėmė pečius ir širdis kelkim Lietuvos jaunimą visa atnaujinti Kristuje.

Nijolė Butkuvienė
Vilniaus Šv. Dominyko kuopos globežia

APLINK ATEITININKŲ NAMUS PASIDAIRIUS

Iš tolo Ateitininkų namai atrodo didingi ir gražūs, tačiau žinome, kad tai gana senas pastatas, reikalingas nuolatinio remonto priežiūros. Ši rudeni, turime tikrai didelių darbų. Gal jau daug kas pastebėjo, kad Ateitininkų namų keliukas ir automobilių pastatymo aikštelės buvo naujai išlietos asfaltu. Automobilių pastatymo aikštė padidėjo. Kitas didelis projektas, dabar jau yra pradėtas, tai sodų metaline tvora aptvėrimas. Aplink Ateitininkų namus dygstant gyvenamiesiems namams, matėme reikalingą savus namus apsaugoti nuo aplink siaučiančių nekviestų vaikų, o kartais net ir apylinkės šunų. Vykdydami šiuos didžiulius projektus, susidūrėme su labai didelėmis išlaidomis. Kas galintieji prisidėti prie šių išlaidų sumažinimo, prašomi siųsti savo auką: „Ateitis Foundation“, 12690 Archer Ave., Lemont, IL 60439.

Šie darbai nevyksta savaime, reikia ir jų vykdytojo. Tai pavargstantis, bet vis tiek Ateitininkų namais besirūpinantis, namų valdybos pirmininkas Alfonsas Pargauskas. Jis valandas praleidžia visus projektus vykdydamas. Jis čia darbuojasi, lyg tie namai jam, jo vaikams, ar vaikaičiams priklausytų. Visi ateitininkai dėkingi nenulistančiam namų valdybos pirmininkui Alfonsui Pargauskui. Valio jam! A.K.



Būrelis stovyklautojų Berčiūnų stovykloje, Lietuvoje.

1998 METŲ VASAROS STOVYKLOS BERČIŪNUOSE

Kiekvieną vasarą Jaunųjų Ateitininkų sąjungos (JAS) valdyba didelį dėmesį skiria vaikų poilsiui. Ši vasara — ne išimtis. Ruošti stovykloms buvo pradėta dar praėjusį rudeni. Jau tuomet susirinko nemažas būrys savanorių. Jie numatė būsimosios vasaros programą. Sąjungos vicepirmininkė Aušra Giedrikaitė, pagal pateiktus pasiūlymus parengė JAS stovyklų projektą ir pateikė jį Švietimo ir Mokslo ministerijai. Gegužės 23 dieną Ateitininkų federacijos (AF) rūmuose JAS valdyba organizavo ir vasaros stovyklos vadovų kursų. Tik dalyvavusieji juose savanoriai galėjo būti pakviesti darbui. Norint išbandyti save veikloje su vaikais sulaukėme labai daug, todėl vyriausiems vadovams teko nelengvas uždavinys atrinkti pačius pačius...

Stovykla organizuota ateitininkų tradicinėje Berčiūnų stovyklavietėje (netoli Panevėžio) dviem pamainom. Pirmajai (nuo liepos 7 iki 18 dienos) vadovavo Rozvita Va-

reikienė ir Aušra Giedrikaitė, o antrajai (nuo liepos 19 iki 30 dienos) — Vilhelmina Raubaitė ir Gitana Bielskytė-Elsner.

Stovyklos tema — „Pėdsakai...“ Kiekviena diena skirta asmenybėms, palikusioms žemėje gilius pėdsakus: Šv. Pranciškui, Maksimilijonui Kolbei, Motiejui Valanciui, Astridai Lindgren, Mikalojui Konstantinui Ciurlioniui, broliui Roger, motinai Teresei... Vaikai žaidė, vaidino, kūrė ir gyveno, mąstydami apie šių žmonių darbus, mokėsi iš jų, stengėsi pajusti tą dviasią, kurioje minėtieji žmonės atsisiklėdė.

Ateitininkų federacijos ir naujojo Berčiūnų stovyklos administratoriaus Leono Janušausko dėka, stovykla buvo labai gerai (kiek leido kūklos lėšos), paruošta. Taigi, čia galėjo ilsėtis ir ne tik ateitininkai. Mūsų parengti vadovai mielai sutiko padirbėti taip pat su neigiamais vaikais, rugpjūčio pradžioje stovyklavusiai tuose pačiuose Berčiū-

nuose, su Panevėžio katalikiškos mokyklos mokiniais, dar birželio pradžioje čia stovyklavimo sezoną. Vadovų labai prirėmė ir sunkiam darbui su internetinių mokyklų vaikais, kuriems galimybę išsėtis Berčiūnuose rugpjūčio mėnesį suteikė parama, gauta Almos Adamkienės dėka. Negalima nepaminėti ir Vilniaus krašto ateitininkų bei kitų šios vasaros Berčiūnų stovyklautojų...

Taigi vasara buvo triukšminga ir smagi. Džiaugiamės, kad galėjome suteikti malonių akimirklų daugeliui vaikų. Malonu, kad stovyklavietėje gražėja, ir tikimės, jog sekančią vasarą galėsime pakviesti dar daugiau moksleivių. O, kad dar taip ir žiemą būtų galima surengti smagią žiemos stovyklą!

Rozvita Vareikienė
JAS valdybos pirmininkė

DR. V.J. VASAITIENĖ
DANTŲ GYDYTOJA
4817 W. 83 St., Burbank, IL
Tel. 708-423-6114
Valandos pagal susitarimą

DANTŲ GYDYTOJAS TOMAS ŽUBINAS, D.D.S.
Family Dental Care
6317 Fairview, Ste. 6
Westmont, IL 60559
630-852-5353
Valandos pagal susitarimą
Gydytojas kalba lietuviškai

BIRUTĖ L.PUMPUTIS, M.D.
Fellow: American Academy of Family Practice
ŠEIMOS GYDYTOJA
320 W. 61st Ave. (219) 947-5279
Hobart, IN 46342 Fax (219) 947-6236

DR. RAMUNĖ MACJAUŠKAS
DANTŲ GYDYTOJA
9356 S. Roberts Road
Hickory Hills
Tel. 708-598-2131
Valandos pagal susitarimą

DR. A.B. GLEVECKAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ — AKIŲ LIGOS
3900 W. 95 St. Tel. 708-422-0101
Valandos pagal susitarimą
Pirmad. 3v.p.p.-7v.v., antr. 12:30-3v.p.p. treč. uždaryta, ketvirt. 1-3v.p.p. penktad. ir šeštad. 9v.r.-12v.p.p.

R.Kr.

ATEITININKŲ ŠALPOS FONDO VAKARIENĖ

Ateitininkų Šalpos fondo vakarienė ateitininkų veiklai paremti, š.m. spalio 31 d. ruošiamą Ateitininkų namuose, 12690 Archer Ave., Lemont, IL. Renginys 5:30 val. vak. bus pradėtas pabendravimu, 6:30 v.v. — vakarienė. Kviečiami visi ateitininkai, jų šeimos ir draugai. Maziems vaikams bus parūpinta suaugusių asmenų priežiūra. Apie dalyvavimą prašoma iš anksto pranešti Vidai Maleiškienei, tel. 630-257-8087.

MOKSLEIVIŲ SUSIRINKIMAS

Moksleivių ateitininkų ir jų tėvų susirinkimas penktadienį, spalio 30 d., 7:30 val. vak. vyks Ateitininkų namuose.

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices. Subscription Rates: \$95.00. Foreign countries \$110.

Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Mažindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesunėsiame. Prie pavarės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

DRAUGO prenumerata yra mokama iš anksto.

JAV	Metams	1/2 metų	3 mėn.
Kanadoje ir kitur	(U.S.) \$95.00	\$55.00	\$35.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$55.00	\$40.00	\$30.00
Kanadoje ir kitur	(U.S.) \$60.00	\$45.00	\$35.00
Užsakant į Lietuvą:			
(Air cargo)	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida	\$55.00		
Užsakant į užsienį oro paštu	\$500.00	\$250.00	
Tik šeštadienio laida	\$160.00	\$85.00	

Vyriausia redaktorė — Danutė Bindokienė

Administracijos — Valentinas Krumpis

Moderatorius — kun. Viktoras Rimšelis

- Administracija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos atsiunčiamos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
- Redakcija straipsnius taiso savo nuožiūra. Nenaudotų straipsnių nesaugo. Siunčiant prašome pasiimti kopiją.

DR. JANINA JAKŠEVIČIUS JOKSA

6441 S. Pulaski Rd., Chicago, IL
Rez. 708-422-7807
Kab. 773-582-0221
Valandos susitarimui

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, POSLES IR PROSTATOS
CHIRURGIJA IR GYDYMAS
8132 S. Kedzie Ave.
Val.: antrd. 2-4 v.p.p. ir ketv. 2-5 v.p.p.
Sėdinti pagal susitarimą
Kabineto tel. 773-778-2880
Namų tel. 708-448-5545

DR. KENNETH J. YERKES

DR. BOB DOKHANCHI
Dantų gydytoja
Pensilvanijos nuolaida
4007 W. 59 St., Chicago, IL
Tel. 773-735-5556
4707 S. Gilbert, La Grange, IL
Tel. 708-352-4487

DR. VILIUS MIKAITIS

ŠEIMOS DOKTORAS IR CHIRURGAS
FAMILY MEDICAL CLINIC
15505-127 St., Lemont, IL 60439
Priklauso Palos Community Hospital
Silver Cross Hospital
Valandos pagal susitarimą
Tel. 708-257-2265

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.

KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

Cardiac Diagnosis, LTD.

6132 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60629
Tel. 773-436-7700

RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D.

S. PRASAD TUMMALA, M.D.
Širdies ir kraujagyslių ligos
Valandos pagal susitarimą

LINAS SIDRYS, M.D.

Akių ligos / Chirurgija
9830 S. Ridgeland Ave.
Chicago Ridge, IL 60415
Tel. 708-636-6622
4149 W. 63rd St.
Tel. 773-735-7709

DR. K. JUCAS

ODOS LIGŲ SPECIALISTAS
GYDO ODOS AUGLIUS, ŽAIZDAS IR
ISSIPLĖTUSIAS KOJŲ VENAS
KOSMETINĖ CHIRURGIJA
6132 S. Kedzie Ave., Chicago
773-778-6969 arba 773-489-4441

LIDIJA BALČIONIATĖ, O.D.

AKIŲ DAKTARĖ

2804 Som Center Road
Willoughby Hills, OH 44094
Tel. (440) 944-7277

DR. PETRAS V.KISIELIUS

INKSTŲ, POSLES IR PROSTATOS
gydymas bei chirurgija
172 Schiller St., Elmhurst, IL 60126
630-941-2609
Valandos pagal susitarimą

DR. ARVYDAS J.DAILIDĖ

DANTŲ GYDYTOJAS
21470 S. Main St.
Matteson, IL 60443
Tel. 708-748-0033
Valandos pagal susitarimą

ARAS ŽLOBA, M.D.

INDRĖ RUDAITIS, O.D.
AKIŲ LIGOS — CHIRURGIJA
1020 E. Ogden Ave., Suite 310
Naperville, IL 60563
Tel. (630) 527-0090
3825 Highland Ave.,
Tower 1, Suite 3 C
Downers Grove, IL 60515
Tel. (630) 435-0120

DR. VILJA KERELYTĖ

Chiropraktinis gydymas, sveikos
mitybos pritaikymas ir akupunktūra
7271 S. Harlem, Bridgeview, IL 60455
Tel. 708-594-0400
Valandos pagal susitarimą

DALIA A. CEPĖLĖ, D.D.S.

DANTŲ GYDYTOJA
7915 W. 171 St.
Tinley Park, IL 60477
708-614-6871
Valandos pagal susitarimą

DR. DALIA JODWALIS

DANTŲ GYDYTOJA
3800 Highland Ave., Ste. 201
(skersai gatvės nuo Good Samaritan ligoninės)
Downers Grove, IL 60515
Tel. 630-960-3113
Valandos susitarimui

DR. ELIGIJUS LELIS

AKIŲ LIGOS IR CHIRURGIJA
1192 Walter St., Lemont, IL 60439
Tel. 815-723-1854
7600 W. College Dr.
Palos Heights, IL 60453
Tel. 708-361-0010

DR. E. DECKYS

GYDYTOJA IR CHIRURGAS
NERVŲ IR EMOCINIS LIGOS
Kab. 773-735-4477
Rez. 708-246-0067 arba 708-246-6581
6449 S. Pulaski Road
Valandos pagal susitarimą

DR. DANA M.SALIKLIS

Dantų gydytoja
825 S. Mannheim Rd.
Westchester, IL 60154
Tel. 708-344-1694
Valandos pagal susitarimą

DR. PETRAS KISIELIUS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Tel. 708-652-4159 ataskomos 24 val.
1443 S. 50th Ave., Cicero
Kasdien 1 v.p.p. - 7 v.v.
Išskyrus trečd. Šeštad. 11-4 v.p.p.

DR. PETRAS ŽLOBA

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Kab. tel. 773-568-3166
Namų tel. 847-381-3772
8745 West 63rd Street
Val. pirm. ir ketv. 3 v.p.p. - 6 v.p.p.
Kitomis dienomis - susitarimui

NIJOLĖ STANKEVIČIUTĖ, M.D.

Board Certified, Internal Medicine
Valandos Jūsų patogumui
Holy Cross Professional Pavilion
3 fl. South
Lithuanian Plaza Ct. at California Ave.
Chicago, IL 60629
Tel. 773-471-7879

DR. L. PETREIKIS

DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. (708) 598-4055
Valandos pagal susitarimą

DR. JOVITA KERELIS

DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

JONAS V.PRUNSKIS, MD

TERRI DALLAS PRUNSKIS, MD
GREGORY SUEZLE, MD
Illinois Pain Treatment Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių,
dubens srities, raumenų, vėžio,
sužeidimų darbotvėte ir sporte bei
kt. vietų skausmo gydymo specialistai
Chicago: 312-728-0800
East Dundee: 847-551-1212
McHenry: 815-363-9595
Elk Grove: 847-718-1212
ir Libertyville

NENULEISKIM RANKŲ IR SAVO DARBU PASITARNAUSIME LIETUVAI

Su Lietuvos Respublikos prezidentu Valdu Adamkum Vilniuje kalbasi Angelė Nelsienė.

—Maloniai prašau, Prezidente, tarti keletą žodžių mūsų išeivijos, ypač Amerikos, lietuviams.

—Džiaugiuosi, kad mes, ir šiuo atveju aš, nesu pamirštas ir apleistas čia Lietuvoje. Visą laiką turiu nuolatinį ryšį su, iš įvairių JAV miestų atvykstančiais, lietuviams, tad ryšys niekad nebuvo nutrūkęs.

Už tai nuoširdžiai šia proga noriu padėkoti ir, manau, kad tas ryšys yra labai šiandien naudingas. Šiaip ar taip, yra problemų, kurios turi būti išspręstos tarptautine prasme. Ir čia Amerikos lietuviai, Lietuvių Bendruomenė, yra per eilę metų padėjusi labai daug pastangų. Rezultatai labai aiškūs. Pvz.: Amerikoje mūsų problemos yra gerai žinomos. Tačiau čia sustoti negalima.

Šiandien Lietuvai reikalinga tolimesnė parama, bendradarbiaujant ir bandant įstoti į NATO, ES. Ypač NATO atveju, Amerikos lietuvių pastangos tikrai yra ne tik vertinamos, bet ir lemiamos, kadangi čia pasipriešinimas dar egzistuoja ir reikia daug pastangų, įtikinant pasaulį, kad Lietuva yra lygiavertė šios sąjungos narė. Kad Lietuvai būtų užtikrinta ateitis, NATO narystė būtina.

Todėl kreipiuosi į jus visus: nenuleiskime rankų ir toliau, savo darbu pasitarnausime visuose Lietuvos ateities darbuose.

—Subrendęs ir karjerą turėjęs JAV, Jūs giliai suprantate abiejų kraštų poziciją ir ypač numatote, kokiu būdu realiai užsienio lietuviams galėtų prisidėti prie Lietuvos demokratijos stiprinimo ir veiklos pozityviam rytojui laiduoti.

—Kaip jau minėjau, nuolatinis ryšys su Lietuva, bendradarbiavimo, kultūros ir auklėjimo srityje plėtimas, palaikant ir toliau Lietuvių Bendruomenės varomą darbą, lietuvių ugdyimą, ypač jaunosios kartos. Tas ilgalaikis bendradarbiavimas tarp Lietuvoje ir užsienyje gyvenančių lietuvių labai svarbus, todėl jį stiprinsime, o per tai ir demokratines institucijas.

Aš būsiu atviras: netikiu, kad koks masinis užsienio lietuvių grįžimas į Lietuvą vyks, kadangi tai būtų nerealu. Tačiau vienintelis kelias — stiprinti demokratinę pilieti-

riausybės poziciją ir požiūrių į Lietuvą?

—Aš manau, kad JAV pozicija dėl NATO narystės Lietuvai yra labai aiški. Džiaugiamės, kad esame gavę tokį pripažinimą. Reikia ir toliau palaikyti tas pačias nuotakas. Tačiau reikalas sprendžiamas NATO narių tarpe, būtent Europoje. Ir čia dedamos pastangos, konsoliduojant tą visą eigą su Latvija ir Estija, kad galų gale mes turėtume progą pareikšti savo pajėgumą, parodyti ir įrodyti, kad atitinkame reikalavimus visiems NATO nariams. Šis politinis sprendimas bus padarytas ne kur kitur, bet Briuselyje. Iš Lietuvos pusės palaikome visus kontaktus atskirai su visomis NATO valstybėmis, kurių pagalba bus reikalinga Lietuvos narystei įtvirtinti.

—Einant tokiu keliu, be abejo, Amerikos lietuviai taip pat galėtų padėti, palaikant ryšius su Senato bei Kongreso nariais. Ar, Jūsų nuomone, šitokio pobūdžio komitetas yra pozityvus reiškinys, o gal lietuvių turėtų aktyviau įsijungti į šią projektą?

—Visų pirma tik galėčiau pasidžiaugti ir pasveikinti Jus bei visus lietuvius, kurie imatės iniciatyvos ir tuos darbus dirbate. Aišku, kad „Baltic Caucus“ ir panašūs junginiai yra būtina reikalingi, siekiant mūsų politinių tikslų. Juo daugiau Kongreso narių įsijungs į tą darbą, tuo didesnė parama visuomenėje bus šiam tikslui. JAV-se, kaip mes visi žinome, milžinišką įtaką į politikos veikėjus turi visuomenės spaudimas.

Iš mano pusės būtų ne tik padėka, bet ir kreipimasis į visus, kad tos pastangos ir šis darbas turi susilaukti visų lietuvių paramos.

—Lietuvoje nuolat vyksta daug kultūrinių renginių, bet yra ekonominių ir politinių problemų, ypač dėl KGB įstatymo. Vadiname juo Lietuva, buvo akivaizdu, kad Jūs turite žmonių pasitikėjimą. Tad tikimės, kad ilgainiui išspręsite tas problemas. Gal malonumėte šiuo klausimu pasakyti?

—Aš galvoju, kad tas klausimas šiuo metu yra aktualus ir kontroversinis. Esu labai aiškiai pasisakęs, o dabar dar kartą pasisakau, kad esu prieš bet kokią KGB ir buvusios Sovietų Sąjungos smurto veiklą Lietuvoje. Tačiau įstatymas, kuris dabar jau priimtas ir kurį man teko vetuoti bei grąžinti Seimui, ir grąžinti tik todėl, kad teisiniai jis yra, kaip jie sako — „pilnas

namo sustojom. Netoliene buvo dar keli uniformuoti. Saugoti, kad niekas iš lauko į namą neįeityt. Vienas iš atlydėjusių atrakino duris.

—Užeikim, — pakviečia. Jie susižvalgę, paskum atsiprašė, kad jie teturi įsakymą įleisti.

Praverčiau duris. Vienas iš jų pašvietė lempute, kol įsijungiau šviesa. Paskum ir lemputė padavė.

—Bus lengviau rasti įjungiklius, — pasakė. Todėl žvalgau si mažytėje priemenelėje, dar pridėjo:

—Dėl mūsų gali daryti kaip nori. Gali ir neiti. Tai kas, kad atvažiuojom. Neverčiam, — pridėjo iš tamsos kitas.

Tada man atėjo nelaukta mintis. —Ar galiu gauti pistoletą? — pasakiau.

Abu susižvalgė. Tada mano nelaukta mintis dar labiau sustiprėjo: o kas jeigu jie patys dėl ko nors anuos nužudė.

—Jis nenušaunamas. Buvo šautas. Ir iš visiškai arti. Buvo taip, lyg šautum savo paties šešėlį.

Kad būtų buvęs šautas, ligi šiol nebuvau girdejęs, tai pasakiau:

—Apsiginti nuo nušaujamo. —Nuo tų jau mes apginsime.

—Tai eisite kartu? —Ne. Mes tik saugosim, kad niekas neįeityt.

—O jeigu jau kas įėjė? —Juodu vėl susižvalgė, paskum vienas išėmė savo ir padavė.

—Ar pažįstamas? —dar paklausė.

—Labai gerai. Tokį pat pats esu turėjęs.



JAV LB Tarybos Garbės teismo narė, Amerikos Baltų laisvės lygos vykdomoji vicepirma. Angelė Nelsienė ir Lietuvos Respublikos prezidentas Valdas Adamkus prezidentūroje, Vilniuje.

skylių“ ir bus sukeltas nereikalingas nesusipratimas tarp piliečių, bus supriešta viena visuomenės dalis prieš kitą, kaip tik grynai dėl tų teisinių problemų.

Aš tuo klausimu kalbėjau su Aukščiausio teismo teisėjais. Jie visi pripažįsta, kad, teisiniai imant, tas įstatymas yra netobulas, jį reikia būtinai pertvarkyti. Kai kurie įstatyme pasiūlyti metodai, pvz., kad būtų prie prezidento sudaryta trijų asmenų komisija, kuri man be galo reikalinga.

—Gerb. Prezidente, dėkoju už pokalbį.

SPAUSTUVĖS SUKAKTIS

„Spindulio“ spaustuvės 70 metų sukaktis pažymėta Vilniuje, Martyno Mažvydo bibliotekoje, spalio 14 d., atidarius spaustuvės sukakčiai skirtą parodą.

Akinė bendrovė „Spindulys“ buvo įregistruota Kaune 1928 m., sujungus „Švyturio“ ir Valstybės spaustuvę. Naujoji bendrovė „Švyturio“ patalpose išplėtė litografijos ir cinkografijos skyrius, ilgainiui tapo techniškai pažangiausia spaustuve, spausdinusia geriausias knygas, enciklopedijas. 1937 m. įsigijo vienintelę Lietuvoje giliaspaudę, spausdino žurnalus, knygų viršelius, turėjo gerą knygų rūšių. Nuo 1936 m. spaustuvės rūsyje įrengto monetų kalykloje buvo kalami sidabriniai litai ir centai. Lietuvą okupavus sovietams, 1940 m. „Spindulys“ nacionalizuotas ir spaustuvė pavadinta Karolio Poželos vardu. Po nepriklausomybės atkūrimo spaustuvei buvo grąžintas senasis „Spindulio“ vardas. (Elta)

Paėmęs patikrinau apkabą. Buvo pilna šovinių. Padėkojau ir užsidariau, bet tuoj apsigalvoju, vėl atsidariau ir išsitraukiau raktą.

—Palik atlapas, — išpėjo vienas, bet aš vis tiek galvoju savo: užsidariau ir užsiraikinau. Žinojau, kad bent jie tai tikrai be garso neįeis. Kad su kitu neatsirakintų, savo palikau duryse.

Staiga pasijutau taip vienišas, kad net drebulys pradėjo imti. Susiėmęs perėjau visą namą. Buvo salonėlis, virtuvė, vonia ir trys miegamieji. Patikrinau langus, uždangstiau šviesos nepraleidžiančiom užuolaidom, apžiūrėjau visus kampus, visas spintas. Niekur jokio gyvo daikto. Burna taip emė džiūti, kad vos begalėjau apversti liežuvį. Virtuvėje radau puodelį, prisileidau vandens ir atsigėriau. Vanduo buvo šleikštas, bet burną sudrėkino. Ėmiau gailėtis, kodėl nepašaučiau to likusio konjako ar ko nors kito. Nors kavos, kurios puoduką palikau vos paragauti. Tada nelindo.

Miegamajame stovėjo plati lova. Atidengiau. Buvo vokiškai švari ir atrodė dar negulėta. Seniai panašioje bebuvau gulėjęs. Žiūrėjau į jos baltumą ir galvoju, kaip reikės atsigulti. Nusirengti ir atsiduoti likimo valiai, ar tik pasitvirtinti taip kaip stoviu ir laukti kas atsitiks. Pažiūrėjau į kijas: batai buvo dumblini. Dar sykį apėjau visus kambarius. Suradau įėjimą į rūšį. Rūšys buvo mažutis, tik po virtuvę, bet ir jis buvo visiškai tuščias. Apžiūrėjau lubas. Niekur neradau jokio ženklų, kad būtų iš vidaus užlipama į pastogę. Sugrįžęs į miegamąjį vėl pažiūrėjau į batus. Su tokiais gulti į švarutę lovą neleido širdis. Prisedau ant lovos krašto nusiauti. Net pagalvoju: jeigu reikės bėgti, ba-

Sveikas atvykęs, Prezidente!

Mums, lietuviams, visuomet maloniai pakutena tautinę savigarbą geri kitataučiai atsiliepimai apie Lietuvą ar jos žmones. Deja, praėjus dešimtemeiui po lietuvių didžiųjų patriotizmo ir laisvės troškimo manifestacijų, sudrebinusių pačius „nenugalimosios“ sovietų imperijos pamatus, tuomet įvykių Lietuvoje sužadintas laisvojo pasaulio dėmesys jau nuslūgo. Per metus pasirodancias žinias ar platesnius reportažus Lietuvos klausimais galima kone suskaičiuoti ant rankų pirštų, o jų tarpe yra ir neigiamų pasisakymų, ypač dėl NATO narystės siekių ir tariamų simpatijų nacių veiklai Antrojo pasaulinio karo metu.

Tačiau yra viena žymi išimtis — tai Valdas Adamkus, ilgus metus šiame krašte užėmęs atsakingas pareigas ir užsitarnavęs net opozicijos pagarbą už jų sąžiningą ir nenuolaidų atlikimą. Kai paaiškėjo jo ketinimas siekti Lietuvos prezidento vietos, pasipylė komentarai Amerikos žiniasklaidoje. Ne visi jie buvo teigiami ir lietuvių, ir amerikiečių tarpe.

Arodo, kad amerikiečiai negalėjo suprasti, kaip žmogus, turintis JAV pilietybę, gali jos laisvanoriškai atsisakyti ir apsigyventi „atsilikusiame“, neaiškiai ateitį turinčiame krašte, kažkur nelabai suvokiamame pasaulio vietoje. Tai, daugelio nuomone, buvo pamėšlėliškai drąsus žingsnis, prilygstantis kone pirmųjų emigrantų iš Europos žygiams, pramynusiems kelius skersai išilgai šio plataus Siaurės Amerikos žemyno.

Nors Valdas Adamkus šių metų pradžioje davė prezidento priesaiką kitoje valstybėje, Amerikai jis tebėra „savas žmogus“. Net oficialioje žiniasklaidoje tebejuokaujama, kad JAV turi du prezidentus — vieną Vašingtone, kitą Vilniuje. Galime tikėti, kad prez. V. Adamkus atvykimo į Vašingtoną ir, žinoma, į buvusį savo miestą — Čikagą — proga skaitysime bei girdėsime daug pozityvių pasisakymų ne tik apie jo asmenį, bet taip pat apie valstybę, kuriai šis prezidentas vadovauja. Tokių ambasadorių Lietuvai tikrai reikia, ne tik klabinant Europos Sąjungos ir NATO duris, bet taip pat ieškant tvirtesnių ryšių su Vakarais, kad brąškantis Rusijos ekonomikos bei vidaus politikos statinys, virsdamas

neužgritų ir dar gerai į demokratijos atramas nesusėjusios įsikibti lietuvių tautos.

Ruošiasi Lietuvos Respublikos vyriausybės vado atvykimui ir lietuvių visuomenė. Dabar staiga visi tapo Valdo Adamkaus šilčiausi, artimiausi draugai, pažinę jį beveik nuo kūdikystės... Vieni kartu mokėsi, kiti kažkada kuriame renginyje netoli sėdėjo, dar kiti gyveno tame pačiame priemiestyje ir matydavo jį rytais į darbą išvažiuojantį...

Iš dalies tai sveikintinas reiškinys, kad karšta opozicija, taip išdidžiai kelusi galvą prieš rinkimus ir jų kampanijos metu, jau pavirto nelabai reikšminga (nedrįstame sakyti, kad visiškai išnyko). Tačiau lietuviai yra išmintingi: jie mato, kad vis dėlto šio prezidento veikla atneša tautai daug naudos. Jis yra ir populiarius, ir teisingas. Nors, pagal konstituciją, prezidento galios labai ribotos, Valdas Adamkus, atrodo, sugeba atlikti daug daugiau, negu būtų įmanoma tuose konstitucijos rėmuose. Kai kurios priežastys, suprantama, yra politinės, kai kurios išplaukia grynai iš jo šiltos asmenybės ir vakarietiška galvosena pagrįsto elgesio. Prezidentas žmonėms yra prieinamas. Jis visur dalyvauja, visur pasako gerą žodį, sėdėjęs nuvykti į partizanų ir tremtinių šventes, nesidrovi dainuoti su dainuojančiais, eiti ratelį su vaikais, paguosti ir išklaustyti. Tai naujas prezidento įvaizdis žmonėms, pratusiems prie kitokių vyriausybės vadų ar žemesnių biurokratų.

Kiekvienas, kuris daug dirba, ypač su kitaip galvojančiais ir nuolat ieškančiais krislelių dirbančiojo akyse, padaro klaidų. Netruksta jų ir dabartinei Lietuvos vyriausybei, kurios vadovu yra Valdas Adamkus. Tokia jau gyvenimo aksioma, kad už visas klaidas atsako tas, kas stovi aukščiausiai. Netruksta opozicijos prezidentui ir užsienio lietuvių tarpe. Nors šiandien ir akis visi jam sakys gražius žodžius, spaus ranką ir šypso, rytoj, kai lėktuvas, nešantis Valdą Adamkų, išnyks horizonto rukuose, pasigirs ir kitokios nuomonės. Tai natūralu ir galbūt net reikalinga.

Tačiau šiandien kartu su visais tautiečiais nuoširdžiai tariame: „Sveikas atvykęs, Prezidente!“

NEIŠGYVENTŲ DIENŲ NAŠTA

JURGIS JANKUS
ROMANAS

Nr.46

(Tęsinys)

Ėmė piktumas, kad senis taip padarė, bet vokiečiai buvo labai palankūs.

—Gali ir tamsta. Mes neverčiam.

—Aš? Aš ir negalvoju. Pasiilgau minkštos lovos. Atsibodo trauktis po daržines. Tik prisibijau, kad galiu lovą užkirsti utelėmis, — pamėginau nusijuokti, bet jutau, kad juokas darosi nelabai į juoką tepanašus.

—Šių dienų daržinių šiaudai jomis knibždėte knibžda, — basteleėjau.

—Importas iš rytų, — pridėjo vienas.

—Bolševikams kelia rengia, — pridėjo kitas ir garsiai nusikvatojo.

Bet tik jis vienas.

Prisiminėjau motiną, ir nusmelkė klausimas: „Argi aš tam išėjau? Ir kur dabar lėndu?“

Pažiūrėjau į tą pusę, kur nuėjo ūkininkas. Jis jau buvo nuskenęs nakties tamsume. Traukė eiti paskui jį, bet negalėjau nusigrežti nuo savo žodžio. Išvaizdau save nueinantį ir girdeėjau vokiečių kvatojimą, o biurgermeisterio piktus žodžius, kad prakeikti lietuviai tenorėjo tik paėsti ir išgerti. Tai padėjo perlipsti per savo paties sutrikimą, ir nuėjau kartu su jais. Prie

RIMTIES VALANDĖLĖ

IŠTVERINGUMAS

Šio sekmadienio skaitinių temą randamą antrame skaitinyje: „veik laiku ir nelai-ku... su visu kantrumu ir kaip išmanydamas“. Šiuos žodžius, kartu su dešimties, gau- name prasmę, išreiškiamą žo- džiū „ištveringumas“.

Pirmame skaitinyje iš Išė- jimo knygos (Iš 17:8-13) ma- tome Mozę prie mūšio lauko. Kol jis laiko iškėlęs rankas, lemtingoje kovoje laimi izrae- litai; kai tik nuleidžia — pra- deda laimėti priešas. Antrame skaitinyje (2 Tim 3:14-4.2) šv. Paulius skatina Timotiejų iš- tveringumo savo tikėjime „nuo vaikystės“. Šio laiško pradžių jis priminė Timotie- jui, kad tikėjimą gavo iš savo senelės Lojos ir motinos Eu- nikės (2 Tim 1:5), ir dabar pri- deda, kad ir šv. Raštas yra tikėjimo šaltinis: „Visas Raš- tas yra Dievo įkvėptas ir nau- dingas mokyti, barti, taisyti, auklėti teisume, kad Dievo žmogus taptų tobulas, pasi- ruošęs kiekvienam geram dar- bui“.

Evangelijoje (Luko 18:1-8) Jezus palyginimu moko apie ištveringumą maldoje. Ši našlė nuolat eidavo pas netei- singą teisėją, prašydama: „Ap- gink nuo skriaudiko“. Ir jis jos išklauso ne todėl, kad jis tei- singas ar geras, bet dėl to, kad, matydamas jos ištvė- ringumą, žino, kad ji jo ne- paliks ramybėje, kol jos neap- gins. Savo ištvėringumo malda- vimu ji yra ištvėringumo pa- vyzdys to, apie ką šv. Paulius kalbėjo, skatindamas ištvė- ringumo savo misijoje: „ra- gink su visu kantrumu ir kaip išmanydamas“.

Bet tiek Mozės, tiek ir našlės pavyzdys rodo, kad ka- laba apie daug didesnę ry- žtingumą maldoje, negu kas net gali nusistebėti Dievo griežtumu, kad jis reikalauja, nepaisant sunkumų, ilgą laiką melstis, nors jis galėtų visus mūsų vargus išspręsti vienu mostu, net visai be mūsų maldų, nes juk žino, ko mums reikia, geriau, negu mes.

Bet yra ir kitas klausimas: Ar iš tikrųjų norime, kad Die- vas iš karto įvykdytų viską, ko prašome? Neretai ir mums pa- tiems reikia laiko, kol mes pri- ausime, kad galėtume priim- ti teisingiausią ir geriausią Dievo paruošiamą atsakymą. Dievas yra kantrus, laukia, kol mes, meldamiesi, skaity- dami šv. Raštą, klausydami- si išmintingų žmonių, įgysim išminties ir tuo pačiu san- tūrumo savo prašymuose Die- vui.

Šv. Rašto komentatorius kun. Carroll Stuhlmueller pa- stebi, kad Mozę tikrai prašė to, kas gera ir reikalinga pa- gal Dievo valią savo tautai. Paciam Dievui izraelitams atve- dus į šią vietą, Amaleko ka- riuomenė ruošėsi juos sunai- kinti arba pavergti, kad ne- konkuruoti su jo tautiečiais dėl vandens ar ganymo teisių Sinajaus bei Negevo trylau- kiuose. Šiuo atveju matome, kaip Dievas, net teikdamas Iz- raelitams pagalbą, dėsė ir norėjo, kad Možė, stovėdamas ant kalno, laikytų pakeltas savo rankas, net kai prireikė kitų žmonių pagalbos, kad galėtų išstėsi.

Ir mes maldoje patiriame tokių momentų, kai kaip tik dėl to, kad Dievas iš karto mūsų neįsklaido, imame pra- šyti kitų žmonių pagalbos, paramos, o ji gal mus pačius labiau sustiprina ir padrąsina, nei būtų buvę, jei Dievas iš karto būtų įsklaidęs.

Kun. Stuhlmueller šia tema cituoja pranašą Izaiją (Iz

30:15,18): „Laukimu ir atsid- vimu būsite išgelbėti, ramybė ir pasitikėjimas yra jūsų jėga. ...O vis dėlto Viešpats dėsia, kad parodytų jums malonę... nes Viešpats yra teisingumo Dievas. Palaiminti visi, kurie pasitikėdami jo laukia!“

Jei peržvelgsime savo gyve- nimą, rasime ne vieną atvejį, kai išėjo mums į naudą, kad Dievas iš karto mūsų neiš- klausė. Pagaliau ir patys žinome, kad ne visuomet yra išmintinga kitam žmogui iš karto atiduoti viską, ko prašo. Priešvedybiniai lytiniai santy- kiai yra vienas pavyzdys. Laukdami pagal Dievo surė- dymą, įgyjame geresnį vienos kito pažinimą, išmokstame sužieduoti vertinti, įgyjame pagarbą tam, kas šventa ir gera.

Du sakiniai laiške Timotie- jui iškelia ištvėringumo svar- bą, gilinantis į šv. Raštą: „Tu nuo vaikystės pažįsti Šven- tuosius Raštus“ ir „Visas Raštas yra Dievo įkvėptas ir naudingas“. Tai primena, kad šv. Rašto žodžiai yra mums būtini kiekvieną gyvenimo dieną ir kad ištvėringai, su kantrumu siekdami suvokti jų reikšmę nuolat besikeičian- čiose kasdieninio gyvenimo aplinkybėse. Šv. Rašto žodžiai gali mus išmokyti „per tikė- jimą Kristumi Jėzumi“ pasiek- ti išganymą.

Šis auklėjimas Dievo žodžiu yra viena malonių, kurias gauna dalyvaujantieji šv. Mi- šiose sekmadieniais — ir net kasdien. Jų atminty įsirašo šv. Rašto žodžiai, kurie pas- kui ateina į pagalbą, kai gyve- nimo sunkumai ir pagundos, lyg sunaikinti ketinantys „ame- rikiečiai“.

Ištvėringas, nuolatinis ben- dravimas su Kristumi maldoje ir šv. Rašte iš tikrųjų „pa- ruošia mus kiekvienam geram darbui“.

Aldona Zailskaitė

• Šypsena — gali prikelti naujam gyvenimui, suteikti vilties ir drąsos nuliūdusioms širdims, pavergtiems, nuvar- gusiems, nelaimingiems arba nusivylusiems žmonėms.

AMERICAN TRAVEL SERVICE

ATOSTOGOS EUROPOJE

Skrydis iš Čikagos ir 3 naktys viešbutyje. Prie kainos reikia pridėti mokesčius.

Munich	\$488.00
Paris	\$516.00
Prague	\$495.00
Vienna	\$585.00

Specialios kainos skrydžiams į Vilnių iš įvairių miestų

Baltimore	\$480.00
Chicago	\$504.00
Cleveland	\$540.00
Denver	\$564.00
Detroit	\$504.00
Los Angeles	\$594.00
Minneapolis	\$504.00
New York	\$444.00
Omaha	\$582.00
Orlando	\$504.00
San Francisco	\$594.00
Tampa	\$504.00

Prie bilieto kainos reikia pridėti mokesčius. Taip pat turime specialias kainas skrydžiams į Vilnių iš kitų JAV miestų

Dėl bilietų užsakymo ir kitos informacijos prašome kreiptis į mūsų raštinę. Maloniai Jums patarnausime.

American Travel Service

9439 S. Kedzie Evergreen Park, IL 60805-2325
Tel.: 708-422-3000 arba 800-422-3190
fax: 708-422-3163

MŪSŲ ŠEIMOSE



Stepsas ir Živilė Puodžiūnai.

TAVE AŠ PAMAČIAU, TAVE AŠ PAMYLĖJAU...

Š.m. rugpjūčio pirmą savaitę, Sheraton Universal vieš- butį Kalifornijoje, užėmė pul- kai jaunų ir ne taip jaunų svečių. Suvažiavo jie ne tik iš įvairių Amerikos ir Kanados miestų, būti liudininkais Živi- lės Tomkutės ir Stepo Puo- džiūno vestuvėse, o kun. A. Saulaitis atskrido net iš Lietu- vos. Jau nuo ketvirtadienio vakaro buvo girdimas links- mas juokas, dainos ir senų draugų džiaugsmingi susitiki- mai. Sakoma, kad Lietuvoje vestuvės švenčia tris dienas, bet šios vestuvės buvo šven- čiamos penkis dienas Kalifor- nijoje ir baigtos tik po šešių savaitių Čikagoje sugrąžtais Ateitininkų namuose.

Penktadienio popietė — re- peticijos bažnyčioje; draugų susitikimo vakaras ir šešta- dienį vestuvių diena. Į pilną draugų ir giminių prisirinku- sią lietuvišką šv. Kazimiero bažnyčią Los Angeles, įžygiuo- ja gražus pulkas Živilės drau- gių ir Stepo draugų palydėti abudu į naują gyvenimą. Pirmoji pamerė, Živilės sesuo Daiva Fuerst, antra pamerė

ir sesuo Milda Tomkutė ir draugės Vida Puodžiūnienė, Dalytė Lovett, Danutė Pency- laitė, Inga Rugienienė, Zita Kuliešūtė ir Lori Pilchik. Pir- masis pabrolis Stepo brolis ir geriausias draugas Viktoras, pusbrolis Tomas Prapuolenis ir draugai: Aras Nausėda, Ka- ris Petrulis, Vytautas Špokas, Ed- vardas Glavinskas, Gintas Šlapkauskas ir William Cor- win. Gėlių nešėja buvo Živilės krikšto dukrytė, Teresytė Lov- ett, o žiedus nebręšiai nešė Živilės sesers sūnelis, Myko- liukas Fuerst.

Prie altoriaus su dideliu šypseniu veide ir meile akys Stepsas laukia Živilės, kurią atveda jos tėvelis Leonas Tomkus. Tai dienai specialiai parinktus skaitinius skaito Viktoro pusseserė Julija Izo- kaitytė, pusbrolis Jonas Prapuolenis, ir Živilės svainis Jeffrey Fuerst. Giesmės gieda Indrė Viskontaitė, smuiku jai pritaria Živilės pusseserė Rita Kazlauskaitė, o vargonuoja šv. Kazimiero choro dirigentas muz. Viktoras Ralys. Kun. Antanui Saulaičiui aukojant vestuvines Mišias, Stepsas su Živilė sumaino aukso žiedus ir tampa nauja Puodžiūnų šei- ma.

Jauniesiems ir jų pulkui su- grįžus į Sheraton Universal viešbutį, susirenkame visi į lauke paruoštas vaišes pasis- večiuoti, prieš užkeliant į vieš- bučio viršutinę, stiklinę salę vestuvinei puotai. Svečiams susėdus už gražiai papuoštų stalų, ant kurių pastatytas specialus lietuviškas krupni- kas, pavadintas ŽIVILĖ IR STEPAS, į salę ateina jaunie- ji, lydimi pamergių ir pabro- lių. Juos su druska, duona ir vynu sutinka Živilės tėveliai, Sigita ir Leonas Tomkai ir Stepo tėveliai, Donata ir Ro- mas Puodžiūnai. Puota pradė- ta kun. Antano malda, po kurios jautriai prabyla abu tėveliai, pasigirsta kvietimas visiems linksintis šioje gražioje šei- mų šventėje. Vakarių įpusė- jus, pirmasis pabrolis Vikto- ras pakelia už savo brolių ir brolienų tostą, o jaunieji nuo- širdžiai padėkoja tėveliams ir svečiams.

Puota tęsiasi ilgai, nes vi- siems linksmi ir smagu drau- ge pabuvoti. Kaip gražu kla- usytis Viktorą ir Arą pa'ainuo- jant „Nemunėli“, stebėti Živilę ir Stepą šokant pirmąjį valsą! „Spindulio“ šokėjai pašoka rezginėlę, į šokių jungdami

abu jaunuosius. Nors buvo šokta ir ilgai, ilgai dainuota, bet vestuvių puota tęsėsi dar kitą dieną, pietaujant ir mau- dantis viešbučio baseine. Sek- madienio vakare, dauguma draugų išvyko namo, bet jau- nieji tik pirmadienį užbaigė vestuves tėvėlių ir giminių tarpe, prieš išvykdamis pove- tuvinei kelionei į Fijį salas.

Živilė užaugo Los Angeles mieste. Baigė šv. Kazimiero liuanistinę mokyklą, priklausė ateitininkams ir skautams, šoko ir dainavo „Spindulio“ ansamblyje. Ji aktyviai reiškėsi lietuviškoje veikloje, mokydama liuanistinę mokyk- loje, būdama pareigose Los Angeles JAV L. Bendruome- nės valdyboje, o tobulinti lie- tuvių kalbą buvo išvykusi me- tams į Vilniaus universitetą. Sportuoti pradėjo nuo vaikys- tės; tinklinį bei krepšinį žaidė ne tik universitete, bet ir „Banga“ sporto klube, Los An- geles. Šis sportas ir suvedė ją su Stepu, kurį susipažino be- sportuodama lietuvių sporto šventėje, Australijoje. Baigusi sveikatos administracijos mokslus University of Penn- sylvania, Živilė dirba savo sri- tyje.

Stepsas užaugo Čikagoje, skautiškoje Puodžiūnų šeimo- je. Nuo pat vaikystės Stepsas priklausė „Lituanicos“ skautų tuntui, kuriame buvo vadovo pareigose. Baigė K. Donelaičio liuanistinę ir Marquette Parko liuanistinę mokyklą, šoko „Grandis“ ansamblyje ir akty- viai sportavo „Neris“ sporto klube, žaisdamas krepšinį. Krepšinis ir nuvedė jį į tolimą Australiją, kur jam buvo le- mta sutikti savo būsimą žmoną Živilę. Be sporto, Stepo didžio- ji „meilė“ buvo ir yra muzika. Turedamas gražų balsą ir gro- damas gitara, su broliu Vikto- ru suorganizavo vieną iš popu- liariausių orkestrų — „Ginta- ras“ ir per keletą metų grojo ne tik Čikagoje, bet apvažiavo daug JAV ir Kanados miestų. Nors „Gintaro“ gražioji lietu- viška ir moderni muzika jau nutilo, šio orkestro prisimini- mai dar ilgai liks lietuviškoje visuomenėje. Stepsas, išgijęs aukštąjį laipsnį iš finansų mokslų University of Illinois at Chicago, vykdo atsakingas pareigas vienoje investicijų firmoje, Čikagoje.

Ir aš ten buvau, alų midų gėriau... Labai smagu džiaug- tis savo vaikų vestuvėse, bet taip pat labai malonu daly- vauti draugų vaikų vestuvėse, kuriuos pažinjom nuo pat lopšio, kurie draugavo ir užau- go su mūsų vaikais ir dabar sukūrė gražias šeimas, prade- da naują gyvenimą. Živilė ir Stepui linkime ilgo, ir meilės pilno gyvenimo!

Rita Penčylienė



Arch. Alberto ir Irenos Kerelių 40 metų vedybų sukaktį švęsti susirinko sūnus ir marta, dukros, žentai ir gražus būrelis vaikų. Iš k. l. eil. — Irena Kerelienė, Arturas Rosenbacher, arch. Albertas Kerelis, II eil. — Raimundas, Lukas ir dr. Jovita Giliai, Lilė ir arch. Albertas Jr. Kereliai, Dainė, Gabrielė ir Dovydas Rosenbach- er, Kurt, Gintarė, Aleksandras, Andrius ir Petras Thaus.

FILATELIJOS PARODAI ARTĖJANT

JUOZAS MASILIONIS

Filatelijos draugijos „Lietu- va“ Filatelijos ir numizmati- kos parodai „LITHPEX XXVII“ artėjant (ji bus spalio 23-25 d. Balzoko Lietuvių kultūros muziejuje), pravartu prisimin- ti, kas iš viso ta filatelija ir ta numizmatika yra. Daugelis nežino, nors beveik kasdien su filatelija ir numizmatikos da- lykais susitinka: filatelija — tai pašto ženklai, numizmati- ka — pinigai, medaliai, ordi- nai... Siunčiam laiška, reikia pašto ženklo, ką nors perkam, reikia pinigų. O kas nesvajo- jame gauti medalį ar ordiną už nuopelnus ar ir be nuo- pelnų, kai jie taip gausiai ir beveik kasdien dalijami? Be- je, turiu prisipažinti, kad dar nei filatelijos, nei numizmati- kos tiksliai neaptariau.

Yra sakoma: „Vienas žodis — ne šneka, vienas vyras — ne talka“. Taip ir vienas ar keli kasdieniniai, apyvartoje esą, pašto ženklai, jų turėji- mas, nesudaro filatelijos. Vienas, keli ir net milijonas apy- vartoje esančių piniginių vie- netų nesudaro numizmatikos. Tai kas gi jie yra? Kad pats nesusipainiočiau ir skaitytojo nesuklaidinčiau, griebiuos „Lietuvių enciklopedijos“ ir ci- tuoju: „Filatelija — sistemin- gas pašto ženklų rinkimas ir jų tyrinėjimas“ (VI, 240 psl.), o numizmatika — tai istorijos pagalbinis mokslas apie mone- tas, dabar apimęs visus pini- ginius ženklus, medalius savo paskirtim ar forma pinigams atsiminti objektus“ (XX, 480).

Štai dėl ko filatelija ir nu- mizmatika yra įdomios: jos la-

SUSILAUKĖ DUKRELĖS

Ina (Šilgalytė, ir Linas Biliūnai, gyv. Cleveland, OH, spalio 8 d. susilaukė dukrelės Daivos Kristinos. Sesyte džiaugiasi broliukas Andriu- kas, seneliai Regina ir Eugenij- us Šilgaliai, taip pat seneliai Janina ir Juozas Biliūnai, o labiausiai — promociūtė Stasė Laniauskienė. Džiaugiasi, be abejo, ir Clevelando lietuvių visuomenė susilaukusi naujos narės veikloje ir lietuviškoje jaunėje šeimoje.

* Veisėjai. Liepos 18-22 d. Veisėjuose (esperanto kalbos įkūrėjo L. L. Zamenhofo tėviškoje) vyko Baltijos šalių esperantininkų dienos. Liepos 19 d. Veisėjų žemės ūkio tech- nikume esperanto kalba auko- tos šv. Mišios, į kurias susirin- ko esperantininkai, atvykę iš 17-os pasaulio šalių. Šv. Mišias esėjų aukoje dalyvavo šio renginio rėmėjas kun. Pra- nas Gavėnas, OSB.

bai susijusios su tautos ir val- stybės istorija. Paziūrėkime į 1918 — 1940 m. nepriklauso- mos Lietuvos pašto ženklus. Čia randam ir didžiųjų kuni- gaikščių laikus, ir vargo mo- kyklą, ir žymiuosius tautos žadintojus — aušrininkus bei varpininkus, nepriklausomy- bės laikų politikus. JAV nėra gyvų asmenų atvaizdų pašto ženkluose. Lietuvoje buvo. Lietuvos pašto ženklai, kraš- tą okupavus, atliko kovotojo misiją: jie kasmet būdavo mi- nimi didžiuosiuose pašto ženklų kataloguose. Pašto ženklais kovą dėl Nepriklausomybės pradėjo ir dabartinė Lietuva. Nors dar kitų valstybių nepripažinta, Lietuva išleido keletą „Laisvės angelo“ pašto ženklų ir juos vartojo vidaus pašto reikalams, mė- gindama vieną kitą prastumti ir į užsienį. Mat, savas pašto ženklas — nepriklausomos Lietuvos simbolis ir atstovas.

Dabartinė Lietuva yra iš- leidusi jau per 200 pašto ženklų. Tematika žymiai įvairesnė už anų laikų. Daugiausia, at- rodo, išleista su Vyčiu. Lei- dziamas keletas serijų: Nepriklausomybės akto signata- rai, žymieji Lietuvos žmonės (rašytojai, dailininkai ir kt.), miestų ir miestelių herbai, įvairių Lietuvos apylinkių tautiniai drabužiai, dabartiniai ir išnykę Lietuvos gyvū- nai.

Anais laikais Kalėdos Lietu- voje nebuvo taip išgarsintos kaip dabar čia, Amerikoje. Už- tat čia išleidžiama daug ka- lėdinių pašto ženklų. Neatsi- lieka ir Lietuva: jau kelinti metai išleidžia gražių kalėdi- nių ženklų.

Pašto ženklams ir filatelijai dar tik šimtas su puse metų. Įdomu pasvarstyti, kokia atei- tis. Atrodo, kad ateitis nėra šviesi. Laiškų, tiesa, siunčia- ma daug, bet komerciniai ir didesnių organizacijų daž- niausiai ant voko turi ant- spaudą su leidimo numeriu arba antspaudu pažymėtą kainą. Ant didžiųjų siuntų pašto ženklų nebeklijuoja. Ne- bekljuoja, tai ir nebespausdi- na. Nebespausdina, tai ką be- rinks? O išrastos labai greitos tekstams persiųsti priemo- nės: faksas, elektroninis paš- tas, kompiuteris, internetas ir dar dievai žino kas. Tai vis gražių pašto ženklų priešai.

Ši, dvidešimt septintoji, lie- tuviškos (ir kitokios) filatelijos paroda dar tik ką minėtų „priešų“ dar bus, manau, ma- žai ar visai nepaliesia, gausi ir įvairi. Tik reikia noro ją ap- lankyti, pasižvalgyti. Visi kviečiami, visi (ir visos) lau- kiami.

Trumpai

Amerikoje ir pasaulyje

Paruošė Eglė Paulikienė

• Praeitą savaitę Atstovų rūmai nubalsavo 258-176 pradėti prezidento pašalinimo tyrinėjimus. Visi respublikonai ir 31 demokratas balsavo už „Watergate“ pobūdžio neribotą tyrinėjimą; kiti balsavo už ribotą tyrinėjimą, – tik 4 demokratai priešinosi bet kokiui tyrinėjimui.

• Prez. Clinton ir Kongresas pasiekė 500 milijardų dol. biudžeto sutartį. Bus parūpinama, tarp kitko, daugiau lėšų mokslui, 6 mlj. dol. ūkininkams, per 2 mlj. dol. medicinos tyrinėjimams, daugiau lėšų kariuomenei, 17,9 mlj. dol. naujų lėšų Tarptautiniam valiutos fondui (IMF) ir bus padvigubintas vizų skaičius per sekančius trejus metus technologiskai kvalifikuotiems užsieniečiams. Yra paskirta lėšų įvairiems užmojams, atmetant konservatorių anksčiau išlaidoms nustatytas ribas. (WSJ).

• Federal Reserve pirm. Greenspan vėl numatė trumpalaikius procentus ir JAV-ose biržų rinkos smarkiai pakilo. Tuo tarpu, įvairios firmos pradėjo metų gale atleisti tarnautojus po ilgo laikotarpio darbininkų trukumo. Dun & Bradstreet Corp. verslo pareigūnų apklausinėjimas parodė, kad dauguma pasitiki JAV ekonominiu atsparumu pasaulio finansinėms bėdoms. Tačiau yra nemažas rūpestis, kad, jeigu Amerikos vartotojai sumažins prekių poreikį, padėtis greitai pablogės. (WSJ).

• Jugoslavijos Milosevic nesilaiko sutarimo. NATO generalinis sekretorius Solana grąsino Milosevic aviacijos puolimais, jeigu tuoj pat – iki šeštadienio, spalio 17 d., neatšauks likusios policijos ir kariuomenės iš Kosovo, kaip buvo anksčiau uverta. (WSJ).

• Buvęs Pentagono tyrinėtojas apkaltintas apsaugos paslapčių pardavimu buvusiai Sovietų Sąjungai už 60,000 dol.

• University of Wyoming studentas, viešai praktikuojantis homoseksualas, mirė penkias dienas po to, kai buvo rastas pramuštas ir paliktas priėjus prie tvoros gyvulių ūkyje. Clinton vyriausybė pasmerkė tokį elgesį ir reikalauja federalinių įstatymų specifiniai nubausti nusikaltimus iš neapykantos (hate crimes). Tai įtrauktų neapykantą kito žmogaus rasei, tautinei kilmei, lytinei orientacijai ir pan. Konservatoriai pareiškė, kad įvedimas griežtesnės baudmos už neapykantą pagrįstas nusikaltimais pasibaigus lengvesne baudme už tokį patį žiaurumą, atliktą be oficialiai nustatytos „neapykantos“. Jie taip pat nepripažinti, kad tume bus didesnis spaudimas viešai nebekritikuoti homoseksualinio elgesio. (WSJ ir CSM).

• Universitetų mokslo pinigai JAV-ose šiemet pakilo maždaug 4%; infliacija, tuo tarpu, buvo tik 1.6%. (NYT).

• New York Times praneša,

kad FBI pradės vesti išprievartautojų ir pakartojančiai nusikaltėlių kompiuterinį sąrašą. Bus galima įstatymų įvedimui naudotis DNA informacija surinktą visose 50 valstijose. (CSM).

• Paskelbti 1998 m. Nobelio premijų laureatai. Trys amerikiečiai pasidalins medicinos premiją: State University of New York sveikatos centro Robert Furchgott, Louis Ignarro iš UCLA ir Ferid Murad iš University of Texas Medical School. Jie buvo pagerbti už atradimą, kad kūnas vartoja azoto dvideginį (nitric oxide) reguliuoti kraujotaką. Jų įnašas paskatino „Viagra“ vaistų išvystymą ir gali paveikti vėžio, astmos, artrito ir smūgio (shock) gydymo metodus. Nobelio premijos fizikos ir chemijos srityse buvo paskirtos penkiems mokslininkams JAV-ose: dr. R. Laughlin, dr. D. Tsui ir vokiečiai dr. H. Stoermer fizikos srityje; austrui dr. W. Kohn ir anglui dr. J. Pople chemijos srityje. Visi penki tyrinėjo smulkią materijos struktūrą. Ekonomijos mokslo premija buvo paskirta indų kilmės prof. Amartya Sen už skurdą tyrinėjimus; Nobelio literatūros premiją laimėjo portugalas rašytojas Jose Saramago. Vatikanas pasipriešino, kad Saramago – marksistas buvo parinktas laureatu. (WSJ).

• Popiežius Jonas Paulius II paskelbė šių laikų pirmąją žydų tautybės šventąją – karmelitų vienuolę Edith Stein, kuri žuvo Auschwitz lageryje. (WSJ).

• Vakarų Europa nesugeba parūpinti pakankamai naujų darbų, praneša European Commission. Siūloma, kad Europos kraštų vyriausybės labiau atkreiptų dėmesį į darbininkų procentą (employment rate), kuris Europoje yra 60,5%, o JAV-ose 74%. (WSJ).

• Prasidėjo Izraelio ir Palestinos viršūnių susitikimas Washington, D.C., tarpininkaujant prez. Clinton. Izraelis reikalauja, kad palestiniečiai dėtų didesnes pastangas sustabdyti teroristinius žydu užpuolimus. Palestina nori, kad Izraelis atšauktų kariuomenę iš „West Bank“. (WSJ).

• Rusijos ministras pirm. Primakov praneša, kad valdžia sudarė 600 mln. dol. vertės maisto rezervą žiemai, nors šiuo metu dar trūkumų nėra. Tuo tarpu, prez. Jeltcin nepaklausė daktarų patarimo ir sugrįžo į darbą sirgdamas bronchitu. Tačiau „Nezavisimaya Gazeta“ įtaria, kad prez. Jeltcin sveikatos stovis rimtesnis už bronchitą ir reikalauja, kad šios ekonominės krizės metu jis pervestų didesnę dalį savo pareigų ministrui pirm. Primakov. (WSJ).

• Talibano vadas bandė sumažinti įtampas su Iranu prizuodamas paleisti visus iraniečius sulaikytus Afganistane. Jis taip pat pasmerkė Talibano kariuomenės pabėgėlius



Jau atėjo rudenelis...

MYKOLINĖS — BULVIKASIO PABAIGA

DR. LIBERTAS KLIMKA

Didelis rugėję mėnesio darbas Lietuvos kaime — bulviakasis. Jį stengdavosi užbaigti iki Mykolinių, rugėję 29-sios. Kol visos bulvės nenukastos, šeimininkės pagal seną paprotį jų nekepdavo, — antraip kitamet menkos teuzė. Neskubėdavo bulvių pilti ir rūši ar kapčiuoti. Tam reikėdavo palaukti Mėnulio pilnaties, o pilti nuo pietų kampo. Tada žiemą tikrai nesusals.

Kur talka, ten juokai, šmaikštavimai. „Kaip šiemet bulvės? — Penkias apžiojęs, pakuri žuvo Auschwitz lageryje.“ „Kam biedni žmonės skurū lupa? — Bulvėms! Bulvienės puodas bėga per virš: „Bulvės bėga! — Daryk duris, kad neišbėgtų!“

Sunku šiandien įsivaizduoti lietuvių stalą be bulvių. Ir svečius iš kitų kraštų vaišiname „nacionaliniais“ cepeliniais, bulviniais blynais, plokštainiais. M. Valančius „Antano Tretininko pasakojime“ taip rašo apie bulvių atsiradimą Lietuvoje: „Pilypas Brazdauškus, Salantų parakvijos, Nasrėnų sodos, pasituris ūkininkas, metuose 1806, pavasarį, iš Klaipėdos parvažiavęs, tarė šeimynai savo: „Šitai pirku Klaipėdoj septynias kartopeles — vokiečiai sako esant jas iš Amerikos parvežtas, labai naudingas ir skanias... Pilypas, gavęs rudenį iš penkių bulvių tris dešimtis tris, keletą išvirino, ir visi ragavo, o likusiasias sėklai užlaikė... Užrašiau tai, kad būtų žinoma, kaip neseniai tas vaisius žemės paliko žemaičių krašte“.

O į Europą pirmosios bulvės pateko prieš 400 metų, anglų karališkiesiems piratams parulkižius užgrobtus Amerikos pakrantėje ispanų laivus. Naujosios žemės ūkio kultūros

už aštuonių iraniečių diplomato ir vieno žurnalisto nužudymą praeitą rugpjūčio mėn. Pažadas buvo pateiktas per JT tarpininką. (WSJ).

plitimas vyko labai pamažu; visuotina bulvė Europoje tapo tik XVIII šimtmečiu. Pasakojama, kad Prancūzijoje Liudviko XVI laikais imtasi humoristiskų priemonių bulvių auginimui skatinti. Jomis buvo apšodinti nemaži plotai prie Paryžiaus. Dieną laukus tariamai saugojo karaliaus gvardiečiai, kad kaimo žmonės manytų bulves esant labai vertingas. Sargybai nakčia pasišalinus, kaimiečiai jų išsikasdavo ir persisodindavo į savo žemę. Rūmų damos bulvių žiedeliais pasipuošdavo plaukus. Nuo tada šis šmaikštūs posakis: „Kam tos gėlės, kai bulvės žydi“. Tad ar belaikysime didžukukilius bei plokštainius tikrai lietuviškais valgiais?

Mykolinės, ši rudens pabaigos data, turi netrumpą istorinę atmintį. Supylus ir arodus išaugintą derlių, tądien būdavo privalu kunigaikščio dalį atskirti. Senoviniuose kalendoriuose dieną žymėdavo šv. arkangelo Mykolo trimitu bei svarstyklėmis geriems ir blogiems nuodėmingo žmogaus darbams palyginti. Tačiau valstiečių jos veikiau primindavo, kokią nemažą derliaus dalį teks atseikėti. Didelesė valstybė su Mykolinėmis bū-

davo tapatinami Naujieji metai. Atidavei duokles valdžiai — pradėk naują gyvenimo tarpsnį. Šis viduramžių palikimas bene ilgiausiai laikėsi Rusijoje. Tik XVIII amžiaus pradžioje caras Petras I kalendorinių metų pradžią iš rudens perkėlė į sausio pirmąją. Kitur Mykolinės būdavo šventinės kaip mokslo metų pradžia. Tada augesnius vaikus, padėjusius žemės ūkio darbuose, tėvai išleisdavo į mokyklą. Maziukus gi mokydavo vasarą.

Šv. archangelo Mykolo figūrėlė, iškirsta iš skardos, būdavo tvirtinama tradicinių kryžių viršūnėse kaip vėtrungė. Ypač jų gausu Žemaitijoje, arčiau pajūrio. Mykolinės — vėjų diena! Štai ką pučia archangelo trimitas: jei tądien vyrauja vakaris, žiema bus permaininga, su atlydziais, jei pietys — šilta, jei rytys arba šiaurys — snieginga. Giedra per Mykolines žada itin šaltą žiemą.

Dar Mykolinės seni žmonės prisimena kaip Dagos šventę, Dagotuves. Prosenoviškas žodis „daga“ reiškia brandą ir derlių, taip pat sudygusius žiemkencius. Todėl ir sakoma: „Kokia vaga, tokia ir daga“ (kaip pavasarį išpurenta dirva, toks ir derlius bus), „Iki dagos pritek naudos“ (turėk ką valgyti iki naujo derliaus). Laikas nuo Mykolinių senovėje buvo vadinamas Vėlių mėnesiu.



Šiaurės Reino-Vestfalijos jaunimo simfoninis orkestras, koncertavęs Chodkevičių rūmų kieme Vilniuje liepos 27 d. Nuotr. Eltos

DRAUGAS, 1998 m. spalio 17 d., šeštadienis

5

ŠVIESŪS NATŲ ATGARSIAI IŠ TĖVYNĖS

P. PALYS

TRYŠ VAKARAI SKIRTI B. KUTAVIČIAUS KŪRYBAI

Birželiui savo dienas bebajiant skaičiuoti, Vilniuje prasidėjęs „Šv. Kristupo vasaros“ festivalis, užsitęsė iki rugpjūčio 12 dienos. Tame laikotarpyje muzika skambėjo per 20 įvairios muzikos vakarų. Išskirtino dėmesio susilaukė kompozitorius Bronius Kutavičius (g. 1932 m.). Jo kūriniai buvo girdimi tris festivalio vakarus, kurių metu nuskambėjo net 15 B. Kutavičiaus kompozicijų.

Bronius Kutavičius prof. Antano Raciūno kompozicijos klasę baigė 1964 m. Dabar kompoziciją dėsto M. K. Čiurlionio menų gimnazijoje ir Muzikos akademijoje. 1987 m. tapo apdovanojamas Valstybine, o 1995 m. ir Nacionaline premija. Jis yra laikomas vienu produktyviausių kompozitorių Lietuvoje, kurias šiuolaikinę muziką. Savo kūryboje dažnai senąjį lietuvių folklorą sugretina su naujausiais pasaulio muzikos garsais. Kompozitorius savo kūrinių yra parašęs tarptautinės šiu dienų muzikos festivaliui „Muzika“ Strasbure 1992 m. ir Lucerno muzikos festivaliui 1993 m. Komp. B. Kutavičius kuria įvairios rūšies muziką, bet daugiausia domisi žmogaus balsu — vokalu. Pagal jį, instrumento galimybės esančios mažesnės negu žmogaus balso. Kiekvienas žmogus turįs savo balso tembrą, o milijonas žmonių — milijonas tembrų. Retai kada juos galėtum supainioti.

Pirmajame B. Kutavičiaus muzikai skirtame koncerte buvo atlikti 4 kūriniai: „Praeities laikrodžiai“, „Panteistinė oratorija“, „Ten toli iki vidurnakčio“ ir „Ištariu žodį — lūpos ledėja“. Kitą vakarą skambėjo Sonata smuikui, „Preludai ir fugeta“ keturiems smuikams ir kūrinyse fortepionui bei violončelei „Perpetuum mobile“. Trečiojo vakaro koncerte buvo atlikti neseniai parašyti kūriniai. Jų tarpe „Erotikos“ ir „Sigutės, vargo mergele, aš tavo brolis“.

Daug dėmesio susilaukė „Erotikos“ pastatymas, kurį režisavo Lenkijoje gyvenantis žymus lietuvių kilmės dailininkas Stasys Eidrigevičius. Apie tą veikalą festivalio meno vadovas prof. Donatas Katkus išsitarė: „Tai lyg performansas. Per kūrinio pristatymą bus rodomos 8 drobės. Įkvėptas muzikos, dailininkas (St. Eidrigevičius), pieš paveikslus“. Nemažesnio dėmesio susilaukė ir „Sigutės“ kompozicija, sukurta balsui ir džiazo kvintetui.

Prof. D. Katkaus žvilgsniu, ta kompozicija: „Tai džiazas, bet kartu ir nedžiazas. Įdomi ritmika, spalvos, juntama modernizmo įtaka“.

Ateinančiais metais, balandžio 2 d. ruošiamasi prisiminti 90-ąjį kompozitoriaus, pianisto,

pedagogo Stasio Vainiūno gimimo sukaktis. Tos sukakties minėjimui Lietuvoje jau dabar stropiai ruošiamasi. Namų Goštautų gatvėje, kuriame S. Vainiūnas gyveno, Muzikų remimo fondas nupirko, jame įsteigė ir jau birželio 15 d. oficialiai atidarė Vainiūno namus — muziejų. Tam reikalui S. Vainiūno dukte, pianistė Birutė Vainiūnaitė, skyrė 8,000 dolerių ir padovanojo fortepioną.

S. Vainiūno muziejus yra užsibrėžęs itin platą veiklą: plėsiąs ne tik tradicinę Muzikų remimo fondo veiklą, bet bursiųjų ir visų kartų muzikus, menininkus, organizuosius įvairius renginius ir koncertus. Muziejus saugosius ir populiariusius pirmojo lietuvių pianistų — tarptautinių konkursų laureato S. Vainiūno atminimą, jo namų dvasią ir tradicijas, dalyvausius rengiant tradicinį tarptautinį S. Vainiūno pianistų konkursą, čia būsimai kuriamą ir šeimų muzikavimo mokyklą.

S. Vainiūno namams-muziejui vadovaus garbės taryba. Tarybos pirmininkė — B. Vainiūnaitė, valdybos pirmininkė — L. Stulgienė, muziejaus namų direktorė — B. Markevičienė.

DU MĖNESIAI SKIRTI KLASIKAI

Du, liepos ir rugpjūčio, mėnesius, Palangoje, Tiškevičiaus rūmuose ir prie jų esančiame parke vyko festivaliai, kuriuose buvo atliekama tik klasikinė muzika. Renginį, pavadintą „Klasikos sezonas Palangos parke“, organizavo kurorto savivaldybė, Palangos botanikos parkas, Lietuvos dailės muziejus, Nacionalinė bei Kauno filharmonijos ir Muzikos remimo fondas.

Renginio tikslą Vilniaus paveikslų galerijos vedėjas Vytautas Balčiūnas apibūdino taip: „Išryškinti aristokratinės kultūros tradicijas Lietuvoje, atskleisti jos savitumą ir vertę. Klasikinių menų programa turėtų tapti atsvara masinei kultūrai, antra vertus, tai tarsi pirmas žingsnis įsijungti į tarptautinę, Europos Tarybos kultūros programą“.

Koncertai vykdavo kiekvieną savaitės dieną. Pirmadieniais vyko klasikinės muzikos koncertai, antradieniais — muzikos konkursų laureatų koncertai, trečiadieniais — literatūros vakarai, ketvirtadieniais — žinomų muzikų rečitaliai, penktadieniais — susitikimai su įvairiais menininkais, intelektualais, šeštadieniais — klasikinės dainos ir arijos atliekamos garsiu dainininku, o sekmadieniais buvo rodoma pasaulinių operų, dramų bei baleto ir lietuviškų vaidinimų įrašai.

• Kas nemoka šokti, kaltina grindis.

Indy patarlė

• Imanoma duoti nemylint, bet neįmanoma mylėti, neduodant.

R. Braunstein

Labdaros koncertas

Spalio 28d., trečiadieni,

3:00 val. p.p.

Prince of Peace salėje, Ormond Beach, FL

Visus maloniai kviečia „Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būrelis

„AUKSO GIJA“

Spalio 25 d., sekmadieni,

3:00 val. p.p.

Jaunimo centre, Chicago, IL

Solistai:

Virgilijus Noreika

Audronė Gaižiūnienė

Akompanuoja: Povilas Jaraminas

Užtikrinkime Baltistikos studijų ateitį užsienyje ir Pabaltijy skirdami dosnią auką ir įrašdami į testamentą
Association for the Advancement of Baltic Studies
BALTIC STUDIES FUND.
 Ypatingam tikslui galima įsteigti vardinį fondą.
 Aukos ir palikimai atleidžiami nuo JAV federalinių mokesčių.
 Kviečiame krepintis į AABS Executive Office, 111 Knob Hill Road, Hackettstown, NJ, 07840. Tel. 908-852-5258.

VIDAS POSKUS

RE/MAX HOME CENTER
Marketing Consultant
 Tel. 773-297-2013
 708-886-9386 V.M.
 • perkant ar parduodant nekilnojamojį turtą;
 • „foreclosure“ ir „handyman-special“ nuosavybės;
 • nekilnojamojo turto įvertinimas.

AMBER CONSTRUCTION Co.
 Dengiami stogai, kalamas „siding“, atliekami cemento, „plumbing“ bei kiti namų remonto darbai.
 „Licensed, insured, bonded“
 Skambinti Sigutui, tel. 773-767-1929.

PARDAVIMAS IR TAISYMAS
MIGLINAS TV
 GE/RCA ATSTOVYBĖ
 2346 W 69th Street
 Tel.: 773-776-1486

Reklamuokite draugus!
773-585-9500

Brighton Pk.
 savaigaliams
 išnuomojamas kambarys.
 Skambinti
 tel. 773-847-7420.

Išnuomojamas 1 kambarys
 naujame name; \$300 į mėn., o
 taip pat ir 2 mieg. kamb. butas.
 Skambinti Zitali, tel. 708-594-1184.

Perku valymui
 namus ir įstaigas.
 Skambinti Birutei, tel. 773-737-4046.

TRANSPAK Siuntiniai į Lietuvą.

Pinigai per 2 - 5 dienas (state licensed).
Knygos siunčiamos su didele nuolaida.
Kalėdiniai maisto siuntiniai: \$98, \$45.
 Mūsų įstaiga yra laikraščio „Draugas“ pastate.
TRANSPAK, 4545 West 63rd Street, Chicago, IL.
Tel. (773) 838-1050.

Vidutinio amžiaus vyras
 ieško slaugymo arba bet kokio kito darbo. Turi vairavimo leidimą. Gali gyventi kartu.
 Tel. 630-655-4906.

Moteris gali prižiūrėti
 vaikus savo namuose. Gali juos pasiimti ir parvežti atgal. Tel. 773-776-2006.

MOVING
 Ilgametis profesionalus kraustymas priimanomis kainomis. Draudimas garantuotas. GEDIMINAS
 773-925-4331

RIVERDALE AUTOMOTIVE
 Padėime parduoti, suremontuoti arba pigiai nupirkti automobilį mūsų sūneliui arba auto-varžytinėse. Padėime persiūti automobilį, motociklą ar komercinę siuntą į Lietuvą. Reikalingas skardininkas.
 Tel. 708-201-0586.

Moteris, vairuojanti automobilį, ieško darbo prie senelių slaugos. Gali gyventi kartu. Tel. 773-843-9579.

IŠNUOMOJAME
 „CONDO“
 ST. PETE BEACH, FL.
 Tel. 1-416-695-0580.

KRINTA KAINOS! Į VILNIŲ

\$375 + mokesčiai
Finnair linija
New York - Vilnius - New York

- išvykti ketvirtadieniais, grįžti trečiadieniais;
- skrydžių pradžia spalio 29 d.;
- paskutinė grįžimo data kovo 31 d.;
- kaina negalioja kalėdiniam laikotarpiui;
- bilieto nepanaudojus, pinigai negrąžinami.

VYTIS TRAVEL

40-24 - 235 St.
 Douglaston NY 11363
 Tel. 1-718-423-6161
 1-800-778-9847

E-MAIL: VYTTOURS@EARTHLINK.NET
 WEB SITE: WWW.VYTISTOURS.COM

Calls to LITHUANIA
\$0.46 per/min
 no monthly charges, no need to switch your current phone company, any day, any time; great rates to the rest of the world
For information call AOF International:
1-800-449-0445

Willowbrook Ballroom
 Veikia nuo 1921 m.
 8900 SOUTH ARCHER ROAD, WILLOW SPRINGS, ILLINOIS Tel. 708.839.1000

Šešios pokylių salės - tinka įvairioms progoms

Oh Henry
 35 iki 40 svečių

The Bonanzas Room
 40 iki 60 svečių

Ar mėgstate šokti? Šokiai vyksta kiekvieną dieną: ketvirtadieniais ir sekmadieniais groja 10 žmonių orkestras (galite pasitobulinti šokio mene - vyksta pamokos)

100 iki 135 svečių

125 iki 175 svečių

225 iki 550 svečių

CLASSIFIED GUIDE

S K E L B I M A I

IVAIRUS

ELEKTROS
[VEDIMAI - PATAISYMAI]
 Turiu Čikagos miesto leidimą. Dirbu užmiesty. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.
 773-779-3313
KLAUDIUS PUMPUTIS

AUTOMOBILIŲ, NAMŲ, SVEIKATOS, IR GYVYBĖS DRAUDIMAS.
 Agentas Frank Zapolis ir Off. Mgr. Aukšė S. Kane kalba lietuviškai.
FRANK ZAPOLIS
 3208 1/2 West 95th Street
 Tel. (708) 424-8654
 (773) 581-8654

Realty Group Inc.
Realmart
 6602 S. Pulaski Rd.
 Chicago, IL 60629

BALYS BUDRAITIS
 Broker Associate
 Patarnauja įvairių nuosavybių pirkime bei pardavime, mieste ir priemiesčiuose. Suinteresuoti skambinkite **BUDRAITIS**
 Bus. 773-585-6100 Pager 312-308-0307 Fax 773-585-3997

WAGNER
MAŠINOS RAŠTINĖMS
 Parduoda • Taiso • Priedai ir Reikmenys
 Virš 75 metų patikimas patarnavimas
TYPEWRITERS • COPIERS
FAX • CALCULATORS
 5610 S. Pulaski Rd.
 Tel. (773) 581-4111

STASY'S CONSTRUCTION
 Stalauja darbai, rūšių, vonių ir virtuvų įrengimas; priestatai; keramikos plytelės; "sidings", "soffits", "decks", "gutters", plokšti ir "shingle" stogai; cementas, dažymas. Turiu darbo draudimą.
S. Benetis, tel. 630-241-1912.

Home Health Care Intl. Agency
 ieško asmenų prižiūrėti vyr. amžiaus žmones. Angli k. reikalinga. Vairuotojo leidimas ir rekomendacijos pageidaujamos. \$75 iki \$120 į dieną. Skambinti Phil arba Janusz, tel. 414-763-2615.

45¢ per minute
Anytime to LITHUANIA

Low Rates also:
 • Within most states, IL 8.9, CA 6.9 & Continental US
 • To Other Countries
 • From most countries to ANYWHERE

No monthly fee - Usually 6 second billing
Friendly service
VISO GERO

MARKETEL
 Toll-Free 1-888-734-1910
 310-395-5578 • Fax 310-395-4449
 828-11th St., #3
 Santa Monica, CA 90403
 marketel@ix.netcom.com

SIŪLOME DARBUS!

Gail. seserų padėjėjoms kompanijoms ir namų ruošos darbininkams. Galima gyventi kartu arba atvykti į darbą ir išvykti. Kreiptis:

ALL CARE
 Employment Agency
 Tel. 773-736-7900

NEKILNOJAMO TURTO

GREIT PARDUODA
RE/MAX REALTORS
 (773) 586-5959
 (708) 425-7160

RIMAS L. STANKUS
 • Greitas ir sąžiningas patarnavimas
 • Nuosavybių įkainavimas veltui
 • Perkame ir parduodame namus
 • Pensininkams nuolaida

Century 21
Accent Homefinders
 9201 S. Cicero
 Oak Lawn, Illinois 60453
 Business (708) 423-9111
 Voice Mail (708) 233-3374
 Fax (708) 423-9235
 Pager (312) 707-6120
 Res. 708-423-0443

ASTA T. MIKUNAS
 Profesionaliai ir sąžiningai patarnauja įvairių nuosavybių pirkime ir pardavime mieste ir priemiesčiuose

Century 21
KMIECIK REALTORS
 7922 S. Pulaski Rd.
 4365 S. Archer Ave.

DANUTĖ MAYER
 773-284-1900

Jei norite parduoti ar pirkti namus kreipkitės į Danutę Mayer. Ji profesionaliai, sąžiningai ir asmeniškai patarnaus. Įkainavimas veltui.

DĖMESIO!
 1-800-SPARNAI - tai BALTIA EXPRESS siuntinių bendrovės nemokamas telefonas, lengvai įsijungiantis į atmintį. Jūsų patogumui dirbame: nuo pirm. iki šešt. 9 v.r.-4:30 v. p.p., o ketv. nuo 3 v. p.p. - 10 v.v. ir šešt. 9 v.r.-3 v. p.p. Nemokamai užpildome anketas žaliai kortelei: 7268 S. Harlem, Bridgeview, IL 60455

Ieškomi darbininkai valymo darbams. Turi turėti savo transportą ir važinėti greitkeliais ir vakarinius priemiesčius. Skambinti po 6 v.v., tel. 708-652-2110.

MARQUETTE PHOTO SUPPLY

REIKMENYS FOTOGRAFAMS IR MĖGĖJAMS

Pirkdami pas mus, daug sutausysite. Pasinaudokite mūsų patogiu „lay-away“ planu. Atliekame visus foto laboratorijos darbus.
 Darbo val.: kasdien 8 v.r.-6 v.v.; šešt., 8 v.r.-4 v.p.p.; sekm. uždaryta. Antrą ir treč. susikabinsite lietuviškai.

3314 W. 63 St.
 Tel. 773-776-8998

Gage Pk. apylinkėse išnuomojamas 2 mieg. butas. Savininkas apmoka elektrą ir dujas. Pageidaujami vyresnio amžiaus žmonės.
 Tel. 773-776-3949.

Reikalinga siuvėja
 Vyriskų ir moteriškų rūbų taisymui.
 Tel. 773-735-5667, 4412 W. 59 St., Chicago.

KEPYKLA IR DELIKATESAI
 6216 W. Archer Ave., Chicago, IL 60638
 Tel. 773-581-8500

• Lietuviška duona ir raguoliai
 • Vestuviniai ir įvairūs tortai
 • Lietuviškas maistas - "catered"
 • Siunčiame mūsų produktus UPS

Atidaryta 7 dienas savaitėje
KAVINĖ
 350 N. Clark, Chicago, IL 60610
 Tel. 312-644-7750
 Kepyklos produktai ir užkandžiai miesto centre
 Savaitgalį uždaryta

AMERICAN TRAVEL ABROAD, INC.

MAIN OFFICE
 (CLOSED ON SUNDAYS)
 4801 W. PETERSON AVE., SUITE 618,
 CHICAGO, IL 60646. TEL. 773-725-9500.

RUDENS KAINOS

	ten ir atgal	i vieną pusę
Ryga	\$515	\$390
Kijevas	\$496	\$415
Lvovas	\$496	\$415
Minskas	\$496	\$390
Vilnius	\$478	\$380
Maskva	\$500	\$420
St. Peterburgas	\$515	\$400

OUT OF STATE
 TEL. 1-800-342-5315

5058 S. ARCHER AVE.,
 CHICAGO, IL 60632.
 TEL. 773-838-8888.

7109 W ARCHER AVE
 CHICAGO, IL 60638
 TEL. 773-788-1000.

NILES
 9509 N. MILWAUKEE AVE., NILES, IL 60714.
 TEL. 847-581-9800.

5316 N. MILWAUKEE AVE., CHICAGO, IL 60630.
 TEL. 773-467-0700.

3000 N. MILWAUKEE AVE., CHICAGO, IL 60618.
 TEL. 773-489-4999.

BELMONT/CENTRAL
 5637 W. BELMONT AVE.,
 CHICAGO, IL 60634.
 TEL. 773-237-4747.

BELMONT/LARAMIE
 5150 W. BELMONT AVE.,
 CHICAGO, IL 60641.
 TEL. 773-685-2020.

GOTTA GO!
 THE '99s ARE ARRIVING DAILY... ALL '98s ARE PRICED TO GO!

3.9% APR
 AVAILABLE ON EVERY CIVIC

1998 CIVIC DX COUPE
 BUY FOR: \$11,479

1998 CIVIC DX 3-DR.
 BUY FOR: \$11,151

\$119 per month
 36 mo. lease; \$244 due at lease signing

1998 CIVIC DX SEDAN
 BUY FOR: \$11,723

GOOD BUYS on all 1998's!

1999's Arriving Daily!

'98 ACCORD LX SEDAN
\$169 per month*
 36 mo. lease; \$234 due at lease signing
 • Air • Auto • Front disc brakes
 • 2.2L Fuel Injected • Dual Airbags
 • Bodyside Molding • Stereo/Cassette
 • Remote Trunk Release • Power Windows & Locks

NEW '99 ACCORD LX 4-DR.
\$17,499
 • Stereo/Cass. • Air • Power Locks • Fold-in Mirrors
 • Tilt • Electric Rear Defrost • Dual Airbags

Certified Used Cars
 • 150-Point Mechanical & Appearance Inspection
 • Backed by a Honda 6Yr./72K Mi. "Plus" Limited Warranty

'98 Honda Accord 4 Dr.	\$18,995
'98 Honda Civic LX 4 Dr.	\$13,695
'97 Honda Accord LX	\$15,995
'97 Mazda 626 LS	\$13,995
'97 Mazda Protege	\$10,495
'97 Nissan Sentra GXE	\$9,995
'96 Honda Accord EXL	\$16,995
'96 Honda Accord LX	\$13,595
'96 Honda Civic	\$12,995
'96 Honda Civic EX	\$12,995
'96 Plymouth Voyager	\$11,495
'96 Dodge Intrepid	\$10,995
'96 Chevy Cavalier Coupe	\$8,995
'95 Honda Odyssey	\$13,495
'95 Honda Accord	\$11,995

'95 Honda Del Sol Si \$10,495
 Air, Low Certified Miles

'95 Honda Civic LX \$9,995
 Auto

'95 Honda Civic Cpe. \$9,995
 Air, Auto, Transmission, Loaded

'95 Mazda Miata Convertible \$9,995
 Air, Stereo/Cassette, Summer Fun

'95 Suzuki Sidekick \$8,995
 Stereo/Cass. Fully Factory Equipped, Alloy Wheels

'94 Honda Prelude V-Tech \$13,995
 Leather Interior, Sun Roof, Loaded

'94 Mazda 626 \$9,995
 Great Car

'94 Pontiac Bonneville SE 4 Dr. \$7,995
 Air, Power Windows/Locks, Stereo/CD, Alloy Wheels

'94 Toyota Corolla 4-Dr. \$6,995
 Air, Cassette

'93 Olds Cutlass Supreme \$4,995
 Air, Auto, Full Power

'92 Ford Explorer 4x4 XLT \$9,995
 Loaded, Low Mileage

'92 Toyota Corolla 4 Dr. \$3,995
 Fully Factory Equipped

'92 Plymouth Sundance \$2,995
 Air, Auto, Transmission, Stereo

'91 Toyota Celica GT \$5,395
 Air, Auto, Sun Roof

'91 Ford Explorer XLT 4x4 \$4,995
 Loaded, Running Boards

'90 Acura Legend \$3,995
 V-6, Air, Auto, Full Power

'89 Honda Accord \$3,995
 Reliable Transportation

'89 Jeep Cherokee 4x4 \$3,995
 Air, Auto, Stereo/Cass. Pioneer Edition

'89 Lincoln Continental \$2,995
 Sun Roof, Power Everything

'88 Cadillac Fleetwood \$3,495
 V-8, Leather Interior, Loaded

USED CAR LOT AROUND THE CORNER AT 8833 WAUKEGAN ROAD

*Just add lic., title, tax and doc fee. Lease for 36 mos. w/12,000/yr. 15c/mile in excess. Option to purchase at lease Civic DX-\$8024; Accord LX-\$13,289. 1Up to 36 mos. on select models to qualified buyers.

WE WILL GET YOU APPROVED!
 24 Hrs/7 Days 888-750-AUTO

CASTLE HONDA
MORTON GROVE
 6900 W. Dempster Just east of Harlem Ave.
 (847) 965-7070 M-F 9am-9pm • Sat 9am-8pm



JAV LB Krašto Valdybos Socialinių Reikalų Taryba

Ruošia: Birutė Jasaitienė ir Aldona Šmulskštienė
2711 West 71st Street, Chicago, Illinois 60629
Tel. (773) 476-2655; Fax (773) 436-6909

TRADICINĖS IRA KEITIMAS Į ROTH IRA

Daug metų mes taupėme pinigų tradicinėje IRA sąskaitoje ir žinojome, ką tai reiškia, ir kaip tą reikia daryti. Neseniai įstatymu įvestas naujas taupymo būdas — Roth IRA. Kai kurie pasimetė tarp šių dviejų senatvei taupymo būdų. Ką abi IRA apdraudžia, aiškiname anksčiau. Šiandien kalbėsime tik apie pinigų pervedimą vienos IRA į kitą.

Dabar nauji įstatymai daug lankstesni. Jei galvojate keisti jau seniai turimą tradicinę Individual Retirement Account (IRA) į naująją Roth IRA, žinokite, kad kai kurios taisyklės neseniai pasikeitė. Tai atspindi neseniai priimtuose IRS reformos įstatymuose. O šio mėnesio pradžioje IRS paskelbė naujai siūlomus nuostatus, skirtus Roth IRA's.

Nuo šių metų pradžios (The Taxpayer Relief Act 1997) dauguma mokesčių mokėtojų gali pasirinkti, ar jie nori dėti pinigus į tradicinę IRA, ar į Roth IRA. Be to, nuo š. m. pradžios mokesčių mokėtojai, kurių pajamos (adjusted gross income) yra mažesnės negu 100,000 dol. pinigus perveda į Roth IRA iš turimų tradicinių IRA sąskaitų į Roth IRA. Šio pervedimo nauda yra ta, kad už būsimą uždarbį (uždirtbus procentus) nereikės mokėti mokesčių. Roth IRA įnašų negalima nurašyti nuo mokesčių, bet pinigai, kuriuos paimate iš Roth IRA sąskaitos,

yra neapmokestinami, jei Roth IRA sąskaita buvo atidaryta daugiau kaip prieš 5 metus, ir jei esate 59½ metų amžiaus, arba naudosite tuos pinigus (iki 10,000 dol.), kai norėsite pirkti savo pirmąjį namą.

Pervėsdami pinigus iš tradicinės IRA į Roth IRA, turite mokėti mokesčius už IRA sąskaitoje buvusią sumą, lyg tą sumą jūs išimtumėte iš turimos sąskaitos. Jeigu tą pervedimą jūs suspėtumėte padaryti dar šiais metais, tada galėsite mokesčius išskirstyti ketveriems metams. Jūs taip pat turite teisę vėliau apsigalvoti ir grąžinti pinigus į tradicinę IRA. IRS Restructuring and Reform Act leidžia mokesčių mokėtojams, pervedusiems pinigus iš IRA į Roth IRA, apsigalvoti ir vėl grįžti į Roth IRA. Ši pervedimą IRA vertins, lyg jo visai nebūtų.

Kasmet iš Roth IRA atgal į tradicinę IRA pervedami pinigai yra ypač naudinga mokesčių mokėtojams, kurie bijo pervedimų, nes nėra tikri, ar jų pajamos bus mažesnės nei 100,000 dolerių. Anksčiau Roth IRA taisyklės buvo daug griežtesnės. Jei jūsų pajamos buvo didesnės nei 100,000 dolerių, jums būtų reikėję mokėti baudą ir mokesčius. Naujai



„Lietuvos Vaikų vilties“ komiteto vaikai, mamos ir viena savanorė su Lietuvos prezidento žmona Alma Adamkiene „Seklyčioje“. Iš kairės: D. Kamarauskienė, D. Dvilė Kamarauskaitė, M. Miglė Svitraitė, I. Garunkštienė, Alma Adamkienė, R. Švitrienė, R. Lekevičienė ir Eglė Lekevičiūtė.

priimtos taisyklės skelbia, kad jei jūsų uždarbį nesiekia reikalaujamos ribos, pervedti pinigus jūs galite be pabaudos.

Ši taisyklių pakeitimą Kongresas įrašė į IRS reformų įstatymą, kad tiems mokesčių mokėtojams, kurie vėliau sužinos, kad jų uždarbį yra per didelį, nereikėtų mokėti pabaudos, IRS tai aiškina dar išsamiau ir suteikia mokesčių mokėtojams būdą, kaip nemokėti pabaudos. IRS nuostatai skelbia, kad mokesčių mokėtojai pervedti pinigus iš Roth IRA į tradicinę IRA galės dėl bet kurios priežasties. Tai ypač svarbu akcijų savininkams (stock market investors), kurių Roth IRA vertė žymiai sumažėjo nuo to laiko, kai pervedami pinigai, ir pildomos mokesčių mokėjimo formos.

Sakykite, kad šios vasaros pradžioje iš nurašomos tradicinės IRA į Roth IRA jūs pervedėte 50,000 dol. ir kad tuomet akcijų (stock market) kainos buvo aukštos. Kai ateis laikas kitais metais jums mokėti pajamų mokesčius už 1998 metus, tarkime, kad jūs sužinojote, jog jūsų Roth IRA vertė nukrito nuo 50,000 dol. iki 30,000 dol., kritus akcijų kainoms. Jei nieko nedarysite, jums teks mokėti mokesčius už 50,000 dol., kuriuos esate pervedę iš IRA į Roth IRA, t.y. ir už tuos 20,000 dol., kuriuos praradote akcijų biržoje. Bet dabar jūs galite anksčiau į Roth IRA pervedus pinigus grąžinti į tradicinę IRA, o vėliau ir vėl pervedti (roll over) juos į naują Roth IRA. Tuomet mokesčius mokėtumėte tik už 30,000 dol., o ne už 50,000 dol.

Daug žmonių į Roth IRA pinigus pervedti norėtų dar šiais metais, todėl, kad galėtų mokesčius išdalinti ketveriems metams, ir nereikėtų mokėti procentų. Bet tai yra taikoma tik tiems žmonėms, kurie pinigus pervedė 1998 metais.

Iš pradžių pervedimo taisyklės buvo kitokios. Kiekvienas, pinigus pervedęs į Roth IRA 1998 m. turėjo mokesčius išskirstyti ketveriems metams, net ir tuo atveju, jei norėjo mokesčius užmokėti iš anksto. Bet IRS Reformos įstatymas dabar leidžia žmonėms pasirinkti: mokėti mokesčius už 1998 m. iš karto arba išdalinti juos ketveriems

tais metais būtų mažesnis, ir kad jis sutaptų su naujais mokesčių mokėjimo įstatais, priimtais 1997 metais „by tax act“. Daugumas šių naujų mokesčių pataisų, kurioms priklauso ir „new family tax credit“ ir universitetinių išlaidų įvairios išimties, priklauso nuo jūsų pajamų dydžio. Lengvatos priklauso nuo to, kokio dydžio jūsų pajamos.

Nauji IRS reformos įstatymai panaikina buvusias dideles lengvatas (loop holes), kurios leido mokesčių mokėtojui, nesulaukusiam 59½ metų, išimti pinigus iš Roth IRA ir nemokėti baudos už per anksti išimtus pinigus. Dabar, nors mažų išimčių yra, visi, kurie pinigus iš Roth IRA sąskaitos išima, nesulaukę 59½ m. amžiaus, turės mokėti ne tik 10% baudą, bet ir mokesčius. Anksčiau jie galėjo to išvengti iš savo tradicinės IRA pervedami pinigus į Roth IRA ir tuoju pat išimdami pinigus iš tos naujos Roth IRA sąskaitos. Naujasis IRS įstatymas skelbia, kad jūs negalėsite išvengti 10% baudos, jei pervesite pinigus ir juos išimsite, neturėdami 59½ metų.

Nauji IRS įstatymai ir padeda, ir suvaržo. Tačiau nauja Roth IRA apdrauda šiandien turbut vienas geriausių būdų taupyti ateitį, kad išėjus į pensiją turėtumėte užtenkamai lėšų gyventi.

Naudotasi „Chicago Tribune“ 1998 m. rugsėjo 15 d. medžiaga.

A.†A. GUSTAVAS GALINAITIS

Gyveno Westchester, IL.
Mirė 1998 m. spalio 15 d., 8 val. ryto, sulaukęs 80 metų.
Gimė Lietuvoje, Jurbarko. Amerikoje išgyveno 47 m.
Nuliūdę liko žmona Adelė, dukterys: Klaudija, žentas Darryl, Zita, Birutė, Judita, žentas Kevin, sūnus Jonas, marti Kristina; vienuolika anūkų ir trys proanūkai; brolis Artūras, žmona Antanina ir jų vaikai.

Velionis pašarvotas spalio 18 d., sekmadienį, nuo 3 iki 9 v.v. Hursen laidojimo namuose, 4001 W. Roosevelt Rd. (kampas Mannheim ir Roosevelt), Hillside, IL.

Pirmadienį, spalio 19 d., po religinių apeigų laidojimo namuose, Velionis Gustavas bus palaidotas Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiai kviečiame gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidojimuose.

Nuliūdę: žmona, dukterys, sūnus, anūkai, brolis ir kiti gimines.

Laidotuvių direkt. Hursen Funeral Home, tel. 708-547-8200.

A.†A. Dr. VYTAUTUI VYGANTUI

Amžinybėn iškeliavus, nuoširdžiai užjaučiame žmoną MARĄ, dukras MONIKĄ ir KRISTINĄ, brolių dr. MINDAUGĄ su šeima ir visus artimuosius. Liūdime kartu su jumis.

Los Angeles ateitininkų šeima

Nuolatiniam „Draugo“ dienraščio bendradarbiui

A.†A. Dr. VYTAUTUI VYGANTUI

mirus, jo žmoną MARĄ, šeimą ir artimuosius nuoširdžiai užjaučia

„Draugo“ redakcija ir administracija

KAPITALO (AKCIJŲ) RINKA TAI:

1. Imonei — finansų šaltinis,
 2. Šalies ekonomikai — varomoji jėga,
 3. Investuotojai — galimybė uždirbti.
- Mes dirbame Lietuvos akcijų rinkoje ir kviečiame Jus prisijungti! Nemokamos konsultacijos ir analitiniai tyrimai bei rekomendacijos: FMJ „Baltijos vertybiniai popieriai“ Lietuvos Respublikos Vertybinių popierių komisijos licenzija Nr. B027 Adresas: Gedimino pr. 60, 2600 Vilnius, Lietuva Tel. +370 2 31 38 36; +370 2 31 38 35 Mob. tel. +370 87 45373; +370 87 96105 Fax +370 2 31 38 40 E-mail tbls@eunet.lt

DRAUGAS, 1998 m. spalio 17 d., šeštadienis

7

* **Pivašiūnai.** Rugsėjo 15-16 d. į didžiulius Švč. Mergelės Marijos Dangun ėmimo atlaides — Žolinę rinkosi maldininkai iš visos Lietuvos. Į garsiuosius atlaides pėsčiomis atkeliavo Kazių Rūdos parapijos jaunimas, Alytaus, kitų

Kaišiadorių vyskupijos parapijų maldininkų eisenos. Sekmadienį iškilmingas šv. Mišias aukėjo apaštališkasis nuncijus, kardinolas ir vyskupas. Placiu apie tai skaitykite kitame „Bažnyčios žinių“ numeryje.

Su giliu liūdesiu pranešame, kad š. m. spalio mėn. 16 d. 3 val. ryto po trumpos ligos Šv. Kryžiaus ligoninėje iš mūsų tarpo atsiskyrė mylima ir brangi Sesutė

A.†A. BRONĖ ČIŽIKAITĖ

Gyveno Čikagoje, Brighton Parko apylinkėje. Gimė Latvijoje, Daugpilio mieste.

Pasiliko begaliniam skausme ir liūdesyje: sesutės Eleonora, Jadvyga Gruodienė, svainis Petras, mirusio brolio a.a. Stasio žmona Zinaida ir jos vaikai — sūnus dr. Osvaldas, duklė Deivė su vyru Jonu Butvilai; pusbroliai Vytautas Čypas ir Vladas Adamonis su šeimomis; pusseserė Genovaitė Saladžiuvienė su šeima; Lietuvoje pusbrolis Mikas Šeniasauskas ir pusseserė Stasė Jarašiūnienė su šeimomis.

Velionė rėmė Lietuvių Bendruomenę, Lietuvių Fondą, Tautos Fondą, Popiežiaus Leono XIII Fondą, Draugo Fondą, BALF'ą ir kitas organizacijas.

Velionė pašarvota šeštadienį, spalio 17 d. ir sekmadienį, spalio 18 d. nuo 3 iki 9 v.v. Gaidas-Daimid laidojimo namuose, 4330 S. California Ave.

Laidotuvės įvyks pirmadienį, spalio 19 d. Iš laidojimo namų 9 val. ryto velionė bus atlydėta į Švč. M. Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčią, kurioje 9:30 val. ryto bus aukojamos šv. Mišios už jos sielą. Po Mišių velionė bus palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Vietoje gelių prašoma aukoti Almos fondui. Nuoširdžiai kviečiame gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidojimuose.

Nuliūdę: seserys, pusbroliai, pusseserės ir kiti gimines.

Laidotuvių direkt. Gerald F. Daimid. Tel. 773-523-0440.

LIETUVIŲ LAIDOTUVIŲ DIREKTORIŲ SAJUNGA

Turi laidojimo patalpas visose Čikagos miesto apylinkėse ir priemiesčiuose
Patarnavimas 24 val.

GAIDAS — DAIMID FUNERAL DIRECTORS

Directors of Eudeikis Funeral Home (EST 1908)

GERALD F. DAIMID

4330 So. California 4605 So. Hermitage
10727 S. Pulaski Rd. 5948 S. Archer Ave.

ALL PHONES

1-773-523-0440

SERVICES AVAILABLE AT OTHER

CHICAGO AND SUBURBAN LOCATIONS

PROVIDING BURIALS AND SHIPMENT TO LITHUANIA

LACK & SONS FUNERAL DIRECTORS

HICKORY HILLS, 9236 S. ROBERTS ROAD
MARQUETTE PARK, 6541 S. KEDZIE AVE.

ALL PHONES

1-708-430-5700

PETKUS & SON FUNERAL DIRECTORS

MARQUETTE PARK 2533 W. 71 ST.
CICERO 5940 W. 35 ST.
LEMONT, 12401 S. ARCHER AVE. (& DERBY RD.)
EVERGREEN PARK, 2929 W. 87 ST.
TINLEY PARK, 16600 S. OAK PARK AVE.

ALL PHONES

CHICAGO 1-773-476-2345

NATIONWIDE TOLL FREE (nemokamas) Tel. 1-800-994-7600

VANCE FUNERAL HOME FUNERAL DIRECTORS

SERVICES AVAILABLE AT OTHER
CHICAGO AND SUBURBAN LOCATIONS

CICERO, 1424 S. 50 AVENUE
WESTCHESTER, 10501 W. CERMAK
CHICAGO, 6801 BELMONT

ALL PHONES

1-708-652-5245

Tik
WESTERN UNION,
turinti 125-erių metų
patirtį, saugiai ir greitai,
per kelias minutes
persiųs Jūsų pinigus
į Lietuvą!

Smulkesnės
informacijos
anglų kalba
teiraukitės,
paskambinę telefonu:
1-800-325-6000

WESTERN
UNION
RASITE
ŠIUOSE
LIETUVOS
MIESTUOSE

Akmeneje
Alytuje
Anykščiuose
Biržuose
Draustininkuose
Gargždųose
Ignalinoje
Jonavoje
Joniskyje
Jurbarko
Kaišiadoryse
Kalvarijoje
Kaune
Kazlų Rūdoje
Kėdainiuose
Kelmėje
Klaipėdoje
Krekenoje
Kretingoje
Kupiškioje
Lazdiškuose
Marijampolėje
Mažeikiuose
Molėtuose
Nidoje
Pabradėje
Pakruojuje
Palangoje
Panevėžyje
Pasvalyje
Plungėje
Prienose
Radviškioje
Raseiniuose
Rokiškyje
Saičiuose
Salcininkuose
Šalčiūnuose
Šilalėje
Šilutėje
Širvintose
Škuode
Švenčionėliuose
Švenčionyse
Tauragėje
Telšiuose
Trakuose
Ukmergėje
Utenoje
Varėnoje
Vilkaviškyje
Vilniuje
Zarasuose

WESTERN UNION MONEY
TRANSFER

The fastest way to send money worldwide.™

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

Iškilmingų šv. Mišių metu Švč. M. Marijos Gimimo parapijoje ši sekmadienį, spalio 18 d., 10:30 val. r., giedos parapijos choras, vadovaujamas muz. Antano Lino, taip pat solistė Margarita Momkienė, Julius Savrimas; gros smuikininkė Linda Veleckytė ir fleitistė Rima Polikaitytė. Prie vargonų muz. Ricardas Sokas. Prieš Mišias, 10 val. r., parapijos aikštėje bus pakeliamos JAV ir Lietuvos vėliavos, o Mišiose dalyvaus prez. Valdas Adamkus su žmona Alma ir kitais svečiais.

Vyčių senjorų pamaldos ruošiamos antradienį, 10 val. r., t. marijonų koplyčioje (prie „Draugo“) patalpoje. Po Mišių susirinkimas t. marijonų vienuolyne. Visi vyčiai senjorai raginami dalyvauti.

Illinois valstijos sekretorius George Ryan spalio 18 d., tuoj po Mišių, 12:15 val. p.p. lankysis Pasaulio lietuvių centre, Lemonte. Visuomenė kviečiama susitikti ir susipažinti su kandidatu į mūsų valstijos gubernatorių.

Marquette Park Neighbors organizacija šaukia visų apylinkės gyventojų susirinkimą antradienį, spalio 20 d., 7 val. vak., Monument of Faith patalpoje, 25650 W. Columbus Ave. Bus svarstomas klausimas: „Ar esate patenkinti savo apylinkė?“ Jeigu norite daugiau informacijų, galite pasiteirauti tel. 773-778-7508.

Vyresniųjų lietuvių centre, „Seklyčioje“ spalio 21 d., trečiadienį, 2 val. p.p. vyks jau 11-toji madų paroda. Rūbus demonstruos trečiadienio popiečių lankytojai – moterys ir vyrai. Madingai pasipuosti, gražiai atrodyti yra kiekvieno žmogaus prigimtis. Kviečiame atvykti ir įdomiai praleisti trečiadienio popietę, pabendrauti ir paplėsti. Visi laukiami – atvykite!

ALMOS FONDAS

Agota Tiškvienė, Lemont, IL, buvusios savo kaimo mokyklos pagerinimui jau antrą kartą Almos fondui paaukojo 1,000 dol.

Šv. Jono Bosko Čikagos Lietuvių saleziečių bendradarbių grupė aukojo 100 dol.

E. Radzevičiūtė, Chicago, IL – 10 dol.

Almos Adamkienės ir Lietuvos vaikų vardu – ačiū!

Aukos nurašomos nuo mokesčių, Tax. I.D. 36-4124191. Čekius rašyti „Lietuvos Našlaičių globos“ komiteto vardu ir siųsti: 2711 W. 71st. Str., Chicago, IL 60629.

Birutė Jasaitienė



„Lietuvos Našlaičių globos“ komiteto — Almos fondo komiteto — nariai Birutė Jasaitienė ir Albinas Smolinskas perduoda pirmą AF čekį Almai Adamkieni.

Filateristų draugijos „Lietuva“ filatelijos ir numizmatikos paroda „LITHPEX XXVII“ bus spalio 23 - 25 d. Balzeko Lietuvių kultūros muziejuje. Įėjimas nemokamas. Oficialus parodos atidarymas šeštadienį, spalio 24 d. 10 val. ryte. Lankymo valandos: penktadienį nuo 10 val. r. iki 9 val. vak. Šeštadienį ir sekmadienį nuo 10 val. r. iki 6 val. p.p. Parodos rengimo komitetas kviečia lietuvių visuomenę parodą aplankyti ir dalyvauti atidaryme, kurį filmuos Amerikos lietuvių televizija. Dėl smulkesnės informacijos galima skambinti Jonui Variakojui (773) 585 - 8649.

Jeigu dar nesate gavę skiepų (flu shots) nuo gripo ir plaučių uždegimo, atvykite spalio 20 d. antradienį, 10 val. ryte į Vyresniųjų lietuvių centrą, „Seklyčią“, 2711 W. 71st St. Dr. Nijolė Stankevičiūtė mielai vyresniems šiuo sveikatos reikalui pasitarnaus. Skiepų paima – nemokamai. Jeigu esate 60 m. amžiaus ar vyresni, atsineškite „Medicare“ kortelę. Jei turite HMO draudimą, jūs gausite skiepus pas savo daktarą. Dėl informacijos, skambinkite: (773) 476 - 2655.

Galėsite pasivaikinti Jaunimo centro Moterų klubo labai skaniai iškeptais mieliniams blynais spalio 25 d. sekmadienį, JC kavinėje, nuo 9 val. r. Prie blynų bus ir obuolinės košės. Savo atsilankymu paremsite Jaunimo centrą. Laukiame!

„Sietuvos“ skautininkių ir vyrų skaučių draugovės sveiką šeštadienį, spalio 24 d. 1 v.p.p. vyks sesės Jolandos Kerelienės namuose. Visos sesės prašomos dalyvauti.

Chicago Office of Tourism praneša įvairius užsiėmimus artėjančių švenčių proga. Spalio mėn.: šeštadieniais popiet veikis nemokamai Haunted „L“ Rides – pakelto traukinio kelionės su šmėklom, pabaisom ir šiurpiom pasakom; spalio 15 - 31 d. Daley Plaza bus paversta į „moliūgų plazą“ su vaiduoklių namais, o spalio 24 d. pietų metu, įvyks kaukių paradas ties State St. Yra taip pat suplanuota visa eilė užsiėmimų lapkričio ir gruodžio mėn. Tolimesnei informacijai skambinkite telefonu 1 - 800 - 2CONNECT. Naujai atvykusieji į Čikagą gali taip pat įsigyti įvairios informacijos, lankstinukų ir žemėlapių naujoje Chicago Water Works Visitor Information Center businėje ties Pearson ir Michigan Ave., arba gali kreiptis į Chicago Office of Tourism, tel. (312) 744 - 2400.

DRAUGO FONDAS

4545 W. 63rd Street
Chicago, IL 60629
Tel. 773-585-9500

PENKMETIS DRAUGO FONDUI

Prieš penkerius metus „Draugo“ puslapiuose pasirodė Broniaus Juodelio, Marijos Remienės, kun. Viktoro Rimšelio, MIC, ir kitų straipsniai, iškeliantys reikalą sudaryti specialų fondą, kurio pajamos būtų pastoviai remiamos dienraščio „Draugo“ leidyba. Apie tai buvo ir anksčiau kalbėta, nesuduriant galo su galu iš „Draugo“ prenumeratų, nuolat mažėjančių, iš skelbimų ir aukų. Tie leidybos trūkumai eilę metų buvo pridedami iš Marijonų vienuolijos išdo, tačiau ir tas „šaltinėlis“ išseko.

1993 m. vasarą, sudarius Draugo fondo iniciatyvinę grupę, paruošus fondo veiklos įstatus, buvo pradėtas Draugo fondo pirmasis lėšų telkimas. Pagal Draugo fondo išdo knygos įrašus pirmieji įnašai po 500 dolerių buvo iš šių aukotojų: Mary Vaitkus, Marijos Remienės, Birutės Jasaitienės ir dr. Albinos Prunskienės. Tad Draugo fondo milijoninio kapitalo pradininkės buvo moterys. Iki 1993 m. rudens DF lėšos greitai augo ir buvo aki vaizdu, kad svajonė galės pavirsti realybe, turint Draugo fondą.

1993 metų lapkričio 12 d., advokato Aleksandro, Rimo Domanskio pastangomis Draugo fondas buvo inkorporuotas Illinois valstijoje, kaip ne pelno organizacija, pagal Internal Revenue Code 501(c)(3), su aukotojų federalinių mokesčių nurašymo privilegija. Pirmieji Draugo fondo direktoriai, pagal inkorporavimo dokumentus, buvo Jurgis Riškus, Ramunė Kubiliūtė ir Bronius Juodelis. Pagal priimtus Draugo fondo įstatus (Bylaws) 1993 m. gale buvo sudaryta nuolatinė DF direktorių taryba iš 9 asmenų. Ją sudarė: Jurgis Riškus – pirm., Bronius Juodelis – išdininkas ir vėliau pirm., Ramunė Kubiliūtė – sekretorė, Birutė Jasaitienė, Gražina Liautaud, Albinas Kurkulis, kun. Viktoras Rimšelis, dr. Antanas Razma ir dr. Vacys Šaulys.

Nuo pat 1993 m. vasaros Draugo fondo lėšų tvarkymui reikėjo išdininko, tačiau samdyti apmokamą išdininką, reikalų vedėją, sekretorių fondas neturėjo lėšų, negalint tam naudoti surinktų aukų. Reikėjo surasti savanorį. Tuo neapmokamu savanoriu išdininku sutiko būti Bronius Juodelis, šias pareigas einas per visą penkmetį iki šios dienos. Per penkmetį jis buvo išrenkamas ir Draugo fondo direktorių tarybos pirmininku.

Nuo 1994 m. pradžios buvo sudaryta Draugo fondui labai svarbi Investavimo komisija, kad DF surinktos lėšos būtų saugiai ir pelningai investuotos vertybių biržoje. Komisiją sudarė: pirm. Jonas Vaznelis, Algis Strikas ir dr. Antanas Razma. Per 5 metus buvo investuota 700,000 dolerių. Šių investavimų vertė biržoje 1998.10.01 buvo 887,884 doleriai, kurių 70% buvo paversti

grynais (Money Market) ir 30% dar laikant biržoje, ypač gerosiose akcijose, apsaugant nuo biržos netikėtumų. Investavimų pajamomis, neliečiant pagrindinio kapitalo, Draugo leidybai buvo išmokėta 285,400 dolerių iki dabar. Tad pagal 1998.10.01 biržos vertę ir iki dabar „Draugui“ išmokėta parama, Investavimo komisijos uždavimas yra 473,284 doleriai. Draugo fondo Investavimų komisijai, (dirbusiai be atlyginimo) pirm. Jonui Vazneliui, nariams – Algiiui Strikui ir dr. Antanui Razmai priklausė didelė Draugo fondo direktorių tarybos, jos pirmininko padėka už labai gerai atliktas investavimo pareigas. Investavimo komisija savo 5 metų darbą baigė su penktuoju Draugo fondo narių suvaizdymu. 1998.10.17. Jos pareigas toliau vykdys DF direktorių taryba. Pačiam DF izde (Checking Account) šiuo metu yra 26,000 dolerių. 1994 metų Kalėdų vajuas metu „Draugo“ spaustuvės mašinų remontui paskirtos 37,000 dol. lėšos buvo paimtos iš DF kapitalo, tuo metu dar neturint investavimų pajamų.

Per penkerius metus, iki dabar, Draugo fondo nariai, garbės nariai ir rėmėjai sudėję 790,000 dolerių kapitalą. Draugo fondo tikslas yra suitelkti milijoną dolerių kapitalą, jo prieauginui pastoviai remiant „Draugo“ leidybą. Išlaidų per 5 metus Draugo fonde susidarė apie 27,000 dolerių, arba 3%, padedant „Draugo“ administratoriui Valentinui Krumpui, Jonui Kupriui ir vyr. redaktorei Danutei Bindokienei. Jiems priklauso didelė padėka.

Iki milijono dar trūksta 210,000 dolerių, kad Draugo fondo tikslas būtų pasiektas. Džiaugiamės, kad jau sėkmingai nukeliavome penkerių metų kelią. Juo nepavargdami keliasime ir toliau, nuolatos sulaukdami didelį „Draugo“ skaitytojų prielankumą ir gausią Draugo fondo narių, garbės narių ir rėmėjų paramą.

Prie Draugo fondo pagrindinio 790,000 dol. kapitalo pridėjus sutelktą investavimų uždarbį 473,284 dol., pagal 1998.10.01 duomenis, susidaro 1,263,284 dolerių penkių metų Draugo fondo apyvarta, beremiant dienraščio „Draugo“ leidybą. Tačiau „Draugo“ leidybai išmokėtos lėšos fondo nebeauginą. Tam pastoviam fondo prieauginui reikalingas milijono dolerių kapitalas. Iki to betruksta tik 210,000 dolerių. Per ateinančius dvejus metus mes juos sutelksime, visų bendromis jėgomis.

RUDENS VAJAUS ĮNAŠAI

Su 300 dolerių:

Stasė Pautienis, garbės narė, iš viso 1,500 dol., Laguna Nigel, CA.

Su 200 dolerių:

Ina ir Jonas Kasis, garbės nariai, iš viso 1,000 dol., Orland Park, IL.

Danutė ir Kazys Paškonai, garbės nariai, iš viso 2,200 dol., Eastlake, OH.

Aušra ir Algirdas Saulis, iš viso 600 dol., Clarendon Hills, IL.

Su 100 dolerių:

Antanas Valaitis, iš viso 600 dol., Eastlake, OH.

Domas ir Ada Misiuliai, iš viso 450 dol., Lockport, IL.

Kun. Leonardas Musteikis,

iš viso 600 dol., Sunny Hills, FL.

Marija ir Pranas Radis, iš viso 500 dol., Hot Springs, IL.

Aldona Andriušis, iš viso 300 dol., Dorchester, MA.

Birutė ir Romas Butkūnai, iš viso 620 dol., Crystal Lake, IL.

Jūratė ir Jonas Variakojai, Chicago, IL.

Aleksandra ir Linas Simonaičiai, Woodridge, IL.

Su 75-60 dolerių:

Vincas ir Genovaitė Maciūnai, iš viso 405 dol., Philadelphia, PA.

J. Purickienė, iš viso 60 dol., Irving TX.

Su 50-40 dolerių:

Birutė ir Juozas Kasperavičius, iš viso 650 dol., Seven Hills, OH.

Aušra ir Edmundas Šilkaitis, Pacific Palisades, CA.

Sofija Plenienė, iš viso 790 dol., Oak Lawn, IL.

Su 25 doleriais:

Laima ir Česlovas Kiliuliai, iš viso 100 dol., Lexington, MA.

Lilija ir Algirdas Pivaronai, iš viso 125 dol., Downers Grove, IL.

Vytautas Apeikis, iš viso 225 dol., Los Angeles, CA.

Visiems nuoširdžiai dėkojame.

Fondo išdininkas

SKELBIMAI

• **Legaliai galiojanti išrūpinti „Social Security“ iki spalio 30 d. E.Šumanas, tel. 1-708-720-2651.**

• **Dėmesio! Legaliai išrūpinti vairavimo teises (Drivers Lic.), Illinois I.D., vizų pratęsimą – pirmą, antrą, trečią kartą, atidarau bankų sąskaitas. E.Šumanas, tel. 1-708-720-2651.**

• **BALTIC MONUMENTS, 1108 Amber Drive, Lemont, IL, 60439. Prie pat PL Centro. Tel. 630-243-8446. Leonida ir Gėdina Kazėnai. Visų rūšių paminklai, žemiausios kainos, geriausiomis sąlygomis. Pagaudaujant atvykstame į namus.**

• **Tik 46 centai už minutę, skambinant į Lietuvą; 99 cento - JAV! Negi atsispirsite tokiam RSL/CYBERLINK pasiūlymui? Lietuvius aptarnauja nuo 1986 m. Nemokėsite nei mėnesinių, nei registracijos mokesčių. Jokio papildomo kodo. Teiraukitės lietuviškai 708-386-0556.**

• **„PENSININKO“ žurnalą, kurį leidžia JAV LB Soc. Reikalų Taryba, red. Karolis Milkovaitis, galima užsiprenumeruoti adresu: 2711 W. 71 St., Chicago, IL 60629, tel. 773-476-2655. Prenumerata metams: JAV-bėse, \$15, kitur \$25. Išeina 8 kartus per metus. Tai vertinga dovana įvairiomis progomis.**

• **Namams pirkti paskolos duodamos mažais mėnesiniais įmokėjimais ir prieinamais nušimčiais. Kreipkitės į Mutual Federal Savings, 2212 West Cermak Road, Tel. (773) 847-7747.**

• **Automobilio, namų ir ligos draudimas atvykusiems iš Lietuvos ir kitų kraštų. Kreipkitės pas A.Lauraitį, A. & L. Insurance Agency, 9439 S. Kedzie Ave., Evergreen Pk., IL 60805-2325. Tel. 708-422-3455.**

• **Prieš užsisakydami paminklą aplankykite St. Casimir Memorials, 3914 W. 111th St. Turime didelį pasirinkimą: matysite granito spalvą, dydį ir t.t. Gaminame paminklus mūsų dirbtuvėje pagal jūsų pageidavimą, brėžinius. Prieš pastatant paminklą, galėsite apžiūrėti ir įsitikinti, kad**

jis padarytas, kaip jau buvo jūsų pageidauta. Sav. Lilija ir Vilimas Nelsonai. Tel. 773-233-6335.

• **DĖMESIO! VIDEO APARATŲ SAVININKAI! Norėdami tikrai kokybiškai išvesti video įrašus iš Lietuvoje naudojamų PAL sistemos į amerikietišką NTSC ir atvirkščiai, kreipkitės į INTER-VIDEO 3533 S.Archer Ave., Chicago, IL 60609. Tel. 773-927-9091. Sav. Petras Bernotas.**

• **Kviečiame jus į iškilmingą San Francisco, CA, Lietuvių Bendruomenės balių š.m. lapkričio 7 d., šeštadienį, 7 v.v.-12:01 v.r., Fort Mason Center, San Francisco, CA. Bus skani vakarienė ir linksmi šokiai. LB nariams \$50 asm., ne nariams \$55 asm., studentams \$35. Čekius rašyti ir siųsti: Lithuanian American Community, c/o A.Juodikis, P.O. Box 9572, San Jose, CA 95157-0572. Tel. 408-984-7269.**

• **Jei norite sutaupyti, siunčiant kalėdines dovanas į Lietuvą, jau pats metas ruošti siuntinius laivu. Malonus patarnavimas ir greitas pristatymas. Dėl platesnės informacijos skambinkite 1-773-434-7919 arba nemokamu tel. 1-800-775-7363 Atlantic Express Corp.**

• **Tradicinė „Puota jūros dugne“ (kaukių balius) spalio 31 d., 7 v.v., šeštadienį Willowbrook Railroad. Suaugusiems \$45, jauniui \$30. Vakarieni ir baras. Užsisakykite vietas, nelaukite! Tel. 815-725-8494.**

• **Lietuvos Krikščionybės jubiliejaus komitetas, baigdamas darbus, parduoda dar turimus leidinius labai nuopungomis kainomis: prof. V.Vardžio red. „Krikščionybė Lietuvoje“, gausiai iliustruotas, 572 p., \$10; J.Baužio red. „600 Lietuvos Krikšto Jubiliejus“, apžvalginis leidinis, gausybė iliustracijų, didelio formato, 315 p. \$5; Jubiliejaus Romoje iškilimų vaizdajuostė, \$10. Užsakydami vieną, du ar visus tris leidinius, pridėkite \$2 persiuntimo išlaidoms. Užsakymus siųsti vykdomojo komiteto išdininkui Broniui Polikaičiui, 10241 So. 82 Ave., Palos Hills, IL 60465.**

• **II-oji Pasaulio lietuvių dainų šventė - 1998. Trys vaizdajuostės (aukšta kokybė garantuota): 1. Ansamblių vakaras Kalnų parke, liepos 4 d. (2 val.); 2. Šokių diena „Algirio“ stadione, liepos 5 d. (2 val.); 3. Dainų diena Vingio parke, liepos 6 d. (4 val.). Jau dabar galite užsisakyti pas International Historic Films, Inc., skambinant tel. 773-927-2900, raštu arba asmeniškai atvykdami į mūsų raštine 3533 S. Archer Ave., Chicago, IL 60609. Vienos vaizdajuostės kaina tik \$20, arba visų trijų \$50 ir \$5 už persiuntimą. Mes primame čekius ir Visa/Mastercard kredito kortelės. Sav. Petras Bernotas.**

• **Solistų Virgilijaus Norėikos ir Audronės Gaižiūnienės koncertas bus spalio 25 d., sekmadienį, 3:00 val. p.p. Jaunimo centre. Visus kviečia „Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būrelis.**

• **A.a. Jono V.Rutkos atminimą pagerbdami, gimines ir draugai ta proga aukojo Lietuvos našlaičiams: Boese ir Lapinskas šeimos, Emilija ir Neringa Ambrozaitis, John ir Irene Harp, Mike Szumonski, ir Laura Petrosus, Mr. ir Mrs.**

A.Orentas, Mr. ir Mrs. J.Stumbra, Mr. ir Mrs. Obrochta, Vidmantas Baleckis, Mrs. A.Sema, Chuck ir Gaetane Lazutka, Jack ir Barb Krocik, Marta Gydas ir Trudy Shembor, Mr. ir Mrs. A.Adomėnas, Mr. ir Mrs. B.Slonskis, Mr. ir Mrs. L.Lapinskas, Mr. ir Mrs. P.Striupaitis, Don Gestes Wayne Kocinski, Aldona Kapačinskas, Mrs. E.Gaška, Ms. Anna Ratulowsko, Ms. ir Mr. A.Gudauskas, Steve ir Angie Stepuchin, Maryte Matcieza, Anna Wotonina, Janis Biel, Ritchie Šeima ir Jadvyga Rutkienė. Iš viso Lietuvos vaikams suaukta \$630. Reiškime užuojautą velionio šeimai, artimiesiems, o aukotojams dėkojame! „Lietuvos Našlaičių globos“ komitetas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.

• **Stasys Griežė-Jurgelevičius, Dudley, MA siunčia \$100 ir rašo „priimkite mano kuklią auką jūsų kilniam šalpos darbu paremti“. Lietuvos vaikų vardu dėkojame! „Lietuvos Našlaičių globos“ komitetas, 2711 W. 71 St., Chicago IL 60629.**

• **Jonas Adomavičius, MD, paaukojo \$6,000 Lietuvos Partizanų globos fondui ir juos paskyrė „Girių aid“ dainininkams už jų pastangas kelti aikštėn partizanų ir jų ryšininkų patirtas kančias kovojant prieš okupantus ir jų talkininkus. „Girių aid“ dainininkai ir Lietuvos Partizanų globos fondo valdyba taria nuoširdžiausią ačiū.**

• **Lietuvių Fondui vajuas proga aukojo: \$500 Rozalija Šomkaitė, \$200 Marija Ročkuvienė, po \$100 Aurelija Balašaitienė, Simon ir Betty Gary, dr. Juozas ir Irena Makščiūčiai, Juozas ir Eleonora Paškai, Donatas ir Daina Siliūnai, „X“. Nuoširdžiai dėkojame ir prašome aukas siųsti ir įsigyti bilietus lapkričio 7 d. pokyliui LF būstinėje, 14911-127th St., Lemont, IL 60439, tel. 630-257-1616.**

• **Aldona ir Anis Griniai paaukojo Lietuvos Partizanų globos fondui \$1150, iš jų \$600 paskyrė „Girių aid“ dainininkams už jų ryztą, dainomis kelti aikštėn partizanų bei jų talkininkų patirtas kančias, ginant Lietuvą nuo okupantų ir savų pardsavėlių. Lietuvos Partizanų globos fondo valdyba ir sušelpantieji taria nuoširdų ačiū.**

• **Išnuomojamas butas 66 St. ir Kedzie Ave. Trys kambariai, baldai ir apšildymas; \$380 į mėn. Tel. 708-425-7160.**

ADVOKATAS
GINTARAS P. ČEPĖNAS
6436 S.Pulaski Rd., Chicago, IL 60629
Tel. 773-582-4500
Valandos pagal susitarimą

Advokatas Jonas Gibaitis
Civilinės ir kriminalinės bylos
6247 S.Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. 773-776-8700
Toll free 24 hr. 888-776-6742
Darbo val. nuo 9 v.r. iki 7 v.v.
Šeštad. 9 v.r. iki 1 v.p.p.

ADVOKATAS
Vytenis Lietuvninkas
4536 W. 63th Street
Chicago, IL 60629
(Skersai gatvės nuo „Draugo“)
Tel. 773-284-0100
Valandos pagal susitarimą

ADVOKATAI
L.Rane & L.Feyman
40 metų patirtis ir profesionali pagalba imigracijos bei kitose teisinėse srityse.
5213 S.Archer Ave., Chicago, IL 60632.
Tel. 847-361-7636 (kalbame lietuviškai). Mes jūsų paslaugoms 24 val. per para, 7 d. per savaitę.